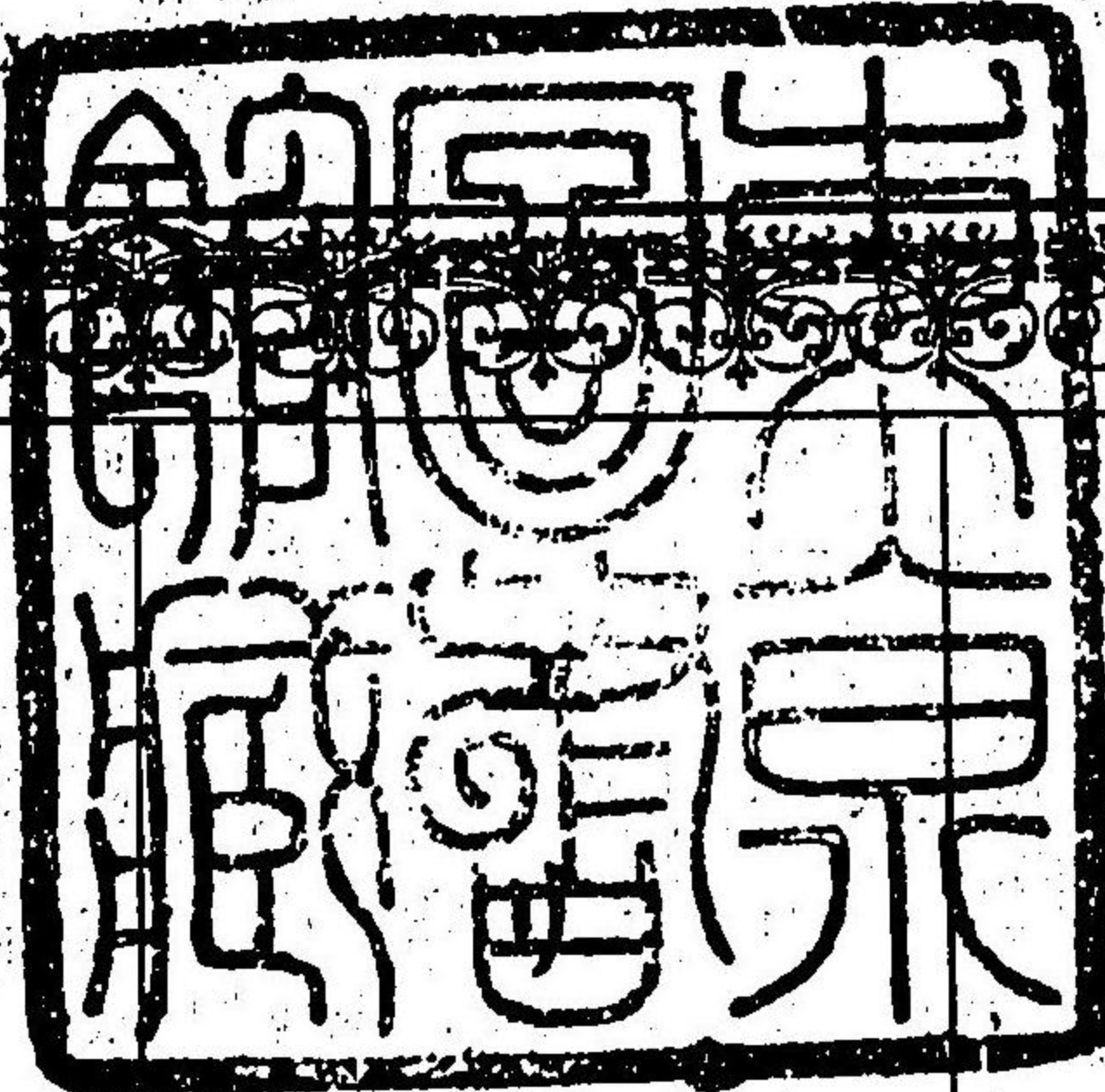


特 18
245

No 10998



耶穌降世一千八百八十八年



サベツ小傳

全



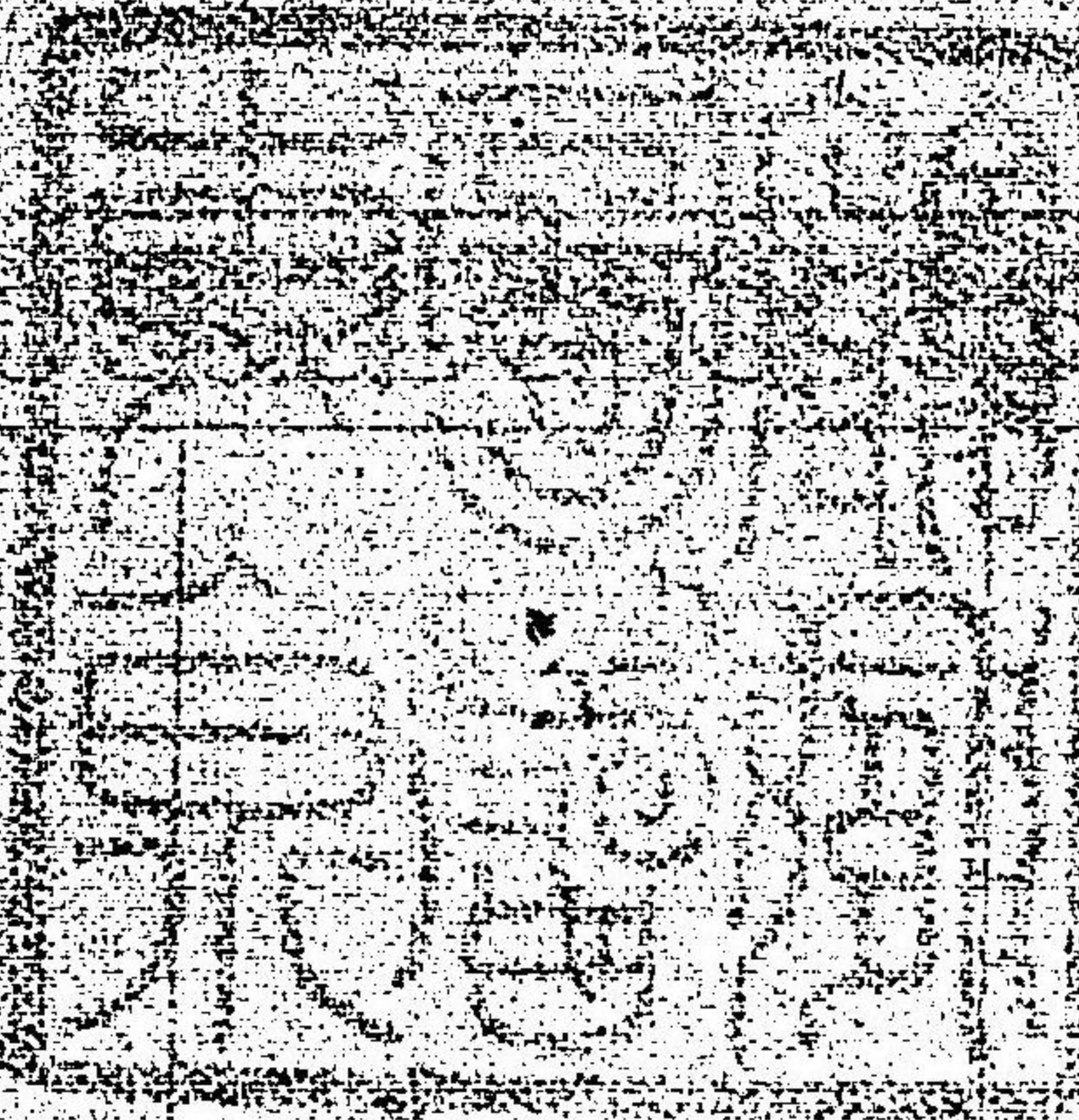
明治二十一年

米國聖教書類會社

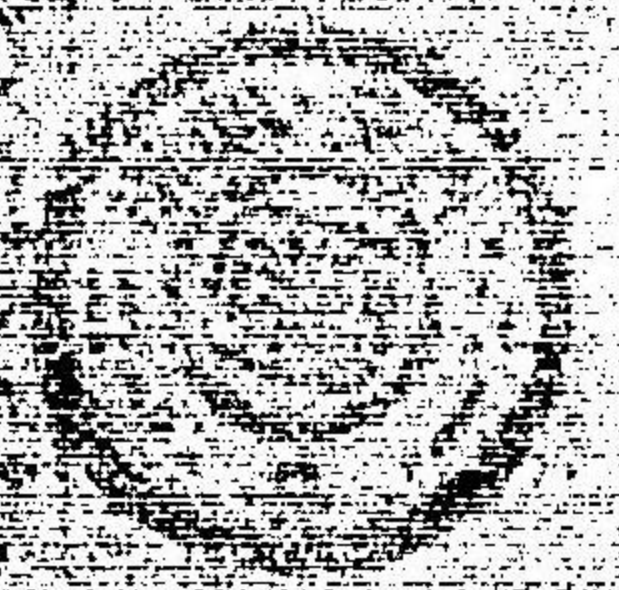


神カミれ眞實マコトニの子等コトモは身ミにあらはるゝ神カミれ恩恵オンケツの働ハたらきを尋ね明アひる
 事コトの誠マコトニに樂タのしみみ業ノトありけり殊ヘに志ココロをく貧ウツき人の心ココロに神カミの恩オンの
 光ヒカリり輝キラきて神カミの靈カミの印イミ志ココロたるキリストキリストは像イミガタに明証アカシをみすを見
 るは眞マコトに悦ユキむしき事コトあつある富貴フキの人は屢種タガハシ々々妨礙サマシにより
 て神カミの道ミチに遠トホるがごときことある者モノあれども貧賤ヒンケンの人の斯カ
 る障サマシもあらざればキリストキリスト信徒ヒトの本ほん色いろを保たもつみとも容易やすあり
 まるれども富トクる人ヒト貴たかき人の神カミの國クニにお種くさ々の妨礙サマシありと
 自然シズカながら富貴トクは人ヒトあして能よく其驕傲ヒコ我慢まんをすて世よの驕ヒコ譽うに
 ひかさきて心ココロ貧ウツしく柔和ニギハヤ謙遜けんそんにして義よを慕ほふ者モノ往々たがあるは如ごと
 何ナニに幸さいあることあらずや是こ皆みな神カミの御恩ミオンあして甚たありがたき事コト
 ありけり

第一章 牛乳屋ウオルの小傳 某の女子



東京府立第一中学校蔵



然はあれども教の本色を見んには身の貧しくして信仰の富る者なる貧賤の人の中に就て視るべきあり貧人の草は塵の塵に宮殿とあるふどあり嗚呼ありがたき事あるうあ誠お世に貧人は草舎お就て信仰と希望は貴き教を受り神の智慧と能と思恵の働を認る者多し倍此小傳おしるを事は皆實事おして決して造事にはあらず余が此女子を知るに至し左の書録を受てよりあり即ち是はエリザベツが始て余におくりし者あり其文お曰く

拜啓未だ一度も警款お接しことあらず突然と申しおぐるの憚りあきにおらねども怒して聴たまへ婢嘗て一度某の處おて御説教を聴聞いたし候閣下の神お忠義ある説教者おましまして罪人をすまめて神の罰をのぐれさせたまふ甚も貴き

方と信じ候なり凡て罪の中お居り悔改めずして死もれは皆神の怒におはねをあらす如何におろしき事あらずや請ふ主の力をたのみて働きたまへ願くは神君を恵て君の愛の働に效驗あらまぬ多の人をして救拯をうらむらしめたまへ主キリストの其召て遣したまふ人ともいまして世の終まで之をとおられずと宣ひしおあらずや請ふはげたまへ婢はかの義勇兵の一人が閣下は愛を蒙りたるを見て大お喜び候是必ずキリストの愛は閣下を彼人に遣したまひしあり願くはうの愛心恒に君の中におりて離さき婢の君がキリストにため熱心に働きて迷へる者を救はれんおとを切お望み候願くは聖靈閣下は言につさるへて聴聞人をして利益を蒙らしめたまひんことを願くは多くの人キリストおしたるひて新き者

とあるに至ることを
請ふ君罪人を悔改めさせんために熱心に神に祈たまへ神の
力の大きなり誰り之に當るをわん神の御子れ名をもて奉る
信仰の祈を聴くと約したまふ汝等求めよ然らば授らん」とわ
り我等之によりて大に力をえて祈り求むるあり嗚呼希望の
樂さ者なるりな神の御約束を思ひ見れを心もひきたちて勇
しくあるがうしキリストと其復生の力を心おえるは如何に樂
事あらすやキリストを信じて我等の希望をもて喜び天下に
人々皆主をまゐりて之を畏るゝにいたるは時の隨ひを俟あり
キリストの國の來らん時の如何か幸あらん其時にキリ
ストの御心天に行ゆるごとく地にねあられん又人の皆
キリストは愛は「マナ」を食ひ終日主とともるに樂まん斯る時

これちお樂園のいできたるあり婢の今よりして神とキリス
トの榮光のために力をつくさんとて勇進して事をなし候
婢の會堂へまゐるよとを得ずして日曜日に此書を書ひじめ
候私の只一人の妹は某の家お奉公をりしが病にあり候お伺
さて婢此お來りて其代につとめ旁看病いたし候然るに妹の
今の早彼世の人と相あり候婢の君に請ふて妹に書を送りた
まこんことを求めんと致し候彼の其身の往にし行爲の悪
りしを曉り頻に神の赦怒を願へり是によりて彼の救はれて
天ののぼりしあらんと思ひて心を慰め候主おをりて死たる
者の幸ありといふをえを悦をしく候なり彼の主の晩餐を受
主れ死と苦難をおぼえんことを願たり婢力におよぶだけ使
にをしへてキリストを心にうくる事の意味をあらせ候然と

身體の弱るに及びての彼再其事をのべざりし但し死ぬるま
へに十分に覺悟したるやうに相見え候今は天國にをらんり
然らば誠に幸に候
斯賤き物あらぬ身をもて憚もせで彼是と申しあげ候へども
御答みく憐まで御芳書を下され及ばぬ婢をおしへたまひを
妹は死る時お聞下れ手によりて葬られんふとを望む由を申
し候婢の家れ屬する寺領の牧師の差問ありて其葬式にのり
ひ能はずと申し候妹の某の地お葬らるべく候あり彼の火曜
日に逝せり候金曜日か土曜日か午後三時お葬式をいださん
と存す君の都合おまかせんのと此願を聴とけたまふや否
や使者に人の返事をたまひりたく候うしく

エリザベツ、ウオルブリ

我此書翰をみて其衷情の懇切なると熱心の厚さを感歎せり
其文は拙くして文字のあやまり多うりまが是にて彼が身分賤
く貧くして信心の高く秀たる者なるふと解りたれを却て彼の
人どありを慕しく思ふにいたれり余此書を得たるを喜べり殊
にまた是る熱心の者其邊に多く見えざりまかハ別ても之をよ
ろこびおもへり是につけても書面のやりどりの益あること明
のあり余の斯人ヤ書面をとりやりまて其身を益せんふとを
望む夫信心深き貧人と書面おて交り或の面をわけて語りあ
ふの心をはげまその一助にて牧師たる者役者たる者等ハ是に
よりて人を教ふるの道をまふ事多し茲に我書面を讀みはり
て其使者の誰なるかと尋ねたるに門の外に待をるといふに
りて乃ち出て之を見らる頭ハ雪うと思ふをり白く顔に

皺の波をうたせたる老人ありけり彼門によりかきり涙をなが
してありまが余のいたるを見て、恭しく禮をあして然て言ふや
う、僕女子の書翰を君の許にもち來り候斯く賤き身に於て斯る事
を願へば定めて身をまらぬ奴と御おもひもあらんと推し候と
いふを聽て余答へけらく否とよ老人然のあらず若其事が御前
の屬する教會の牧師に對して不敬とあることあかく余の喜ん
で之をあしてさしあげん老人曰く、奴の教會の牧師ハ二三里先
に住るるがうへ彼日に據るる用事われに誰ぞ外に其事
をとりたふるふ者あらば願ふとあるありと昨日申され候因て
女子小談したるお閣下に願へとて彼書翰を認め候委細は書中
に相見え候あり余乃ち老人を家に導きいれて偕て問ひけるや
う、御身の職業は何にて候や老人答ふ僕ハ是より三里をくりな

る某の地の草舎お年久く住をる者なり少の土地をくりうけて
此牛を養ひ乳をとりて其を度生の助にいたしをり候余問ふ、御
身の家族の幾人なるや答ふ老蓋たる一人の妻と男子二人女子
一人これあり候今一人の女子は只今みまがりて候余の言を
ついで言ふ、意ふに天國にたひだされつらん老人いふ、僕もかく
ころ望み候らへ彼子の姉のごとく、善き道おすまざり志り
と姉の勸およりて救れしあらんと存じ候吾が此女子のおとき
子をもつ、幸お候娘が勸るまで、僕ハ靈魂の事あどの然のみ
考へすおをり候余問ふ、御身の何歳にあらるや老人いふ、七十
歳にちうく候吾が妻は尙年よりて罷りあり我等のともお老ば
れて職業もあらぬ身お候が娘奉公先より下り來て孝養いたし
く候誠に稀ある娘に候あり余答ふ、御娘子の始終然ありまや

老人答ふ「否」志のらず彼其若るりま時は世の樂や衣服や遊戯
に耽りたる者あり誠お僕一家の皆物まらずおて常お思ひたる
の若此世の度世を護みて人お損害を蒙せずバ必ず天國に入を
えんと存じ居り候ひしあり吾が娘等も我等のごとく神をまら
ぬ者おて世の欲おひのされたる者ありまが其二人の中長女の
奉公にまかりいでたる先方にて一日某の會堂にて説教を承り
り其時よりまて全で變りたる者とおひあり候開に其時教をど
うれたる者は牧師とありて殖民地へ赴くる御方なりまとい
ふ彼時よりまて娘の聖書をよむごを始め其行正しく相あり
候彼始て歸宅にさがりまありま時五圓の金貨をもら來りて是
の給金の中よりのこし蓄へたる者あり年老ませを定て御用の
事あらんとて我等夫婦お交し候且彼申し候には衣服お金を費

すことの外見をかざる愚事あるに重て以前のごとく之がため
に心を勞せず寧金子をもて父母の恩をむくゆる一端お供せん
キリスト少女お恩をほとこしたまひたれば少女も斯せんこと
を願ふと申し候我等是をさいて大お感じ彼ごともおをるを悦
び候誠お彼の氣質と行爲やさしくまて以前どの天地の變易あ
りし彼は我等の身体と靈魂おともお益をあるさんと心だけて親
切に世話を致し候是よりて我等も斯る不思議をおこす教な
らむ必ず倚べき者あらんとおもひつきて其より教をさくに至
り候然るお彼の妹は常に之を笑ひあざけりて姉の頭其新規
の思ごともお餘處に向きたり等いひしが姉の答へて否わが頭
おのあらずわが心の罪を好むごをやめて神を愛するの方お
轉きたり願く御手前もわが如く一日今の身の危さごを知

るよおいたらんことをと申し候妹は是をさよて我の姉の説教
をさくを好まず我の他の人よりも悪きにあらざれば是もて足
りと應へ候お姉のエリザベツ之おつげて妹よ御手前飯合わ
が説教をさぬぬとも我の汝のため熱心に神に祈るべし争か
汝これ止めえんと申し諭したりしが此祈の聴きたりと見え
候妹が病に臥たる時エリザベツ彼が主人の家に往て其うの
お働き且看病して彼が靈魂の救の事をうたりさるせたるに妹
も曉る所ありしと見えて大に以前の罪をくひ姉は親切を謝ひ
て救拯の道おたどりいと語し候よし承り候我等夫婦が見
舞ふゆきし時に彼其以前に罪お恥ぢ且之がために愛ふる由を
言ひ姉は救主が己にも救主とありたまことを信ずと陳べ
候是全く其身は罪を見其身のりあきを觀りたるものにて斯

彼キリストに只管に頼ま候あり彼娘今の世をさり候が僕のエ
リザベツが彼を神おかへらえめんと祈たる事の聴れたるあ
んどおもひ候と斯語り出たりけり此談話によりて彼書の事も
明のあわたりたれば我の悦びて其願を容るエリザベツに懇意
おあらんと望またり是よりて金曜日にゆらんを約し尙
まばらく其老人の今に心の如何あるを尋て之をりへしやりぬ
彼老翁は顔は皺ふかく髪と雪をわさむき目の涙ぐみ脊のか
え其歩行もたまのあらず後々と杖によりて進みゆきたり吾之
を見て種々考をおこしたりまが今尙悦びて其事屢心に思
ひ出まなり斯て金曜日にありまの時刻をたがへず會堂おい
たりしが暫時ありて葬送れ者會堂の門前おすま來りぬれば
余出て之を迎ふるお老邁たる兩親と長子と姉お親類の者拱哀

傷の様子にて棺を送り來れり其中彼余の書を送りたる女子の
殊に信心ふりき謙遜ある態にて余を去て一層感をおみさ
めたり斯て余墓場にゆきて葬式の文を讀たるが茲に一の有難
き事みろれふりたき其事よりて益々わが教會に祈禱文は尊
きを知るにいたる其の別事あらず葬送も隨ひ來りし其村の人
一人大に感化せられたる事ありたり此人の素より放蕩ある者
りしが此度葬式を見んとて隨ひ來り墓場まで俱おもきたり然
るに其人わが祈禱文を讀むを聽て大に感化し己の罪をこめて
終に悔いあらためたり彼此後全たく變りたる人となりて常
此時の祈禱文の事を言ひいだせり誠に幸の事なりたり故に
日の永く心にあぼゆべき日おして凡て「貧人の簡短ある傳記」を
學んとする者の心に誌すべき日にあんわりたる斯く此日お

リザベツの如き睡ふりき者と彼村人のこと考ふる者どが一
墓にあちあひしの深き故ある事にして偶然に事おのあらじ
し皆是神に導あり然に神に導おまたがぬ人おの幾何の損失
あらんか思ひやられて恐ろしかりけり
斯て葬式もすみしかば暫く老翁と女子とに談話をあして返
りぬ其時エリザベツの其死去たる妹に仕し家おゆきて之が
りの來るまで尙一二週間をらんとする由をのべて而ていひ
けるやう婢の彼處おてりまたは家おへりたる後父の家おて
閣下とよも此妹に事を打語のんことを願ふといひけは復
遠くらすわのんと約して去り途すがら此葬式の事を彼此考へ
みて家に還り貧き者を憐みたまふ神を讃め貧き者が信仰お富
み富る者が心の貧くあらんことを祈れり

第二章

抑^{おさ}わのれが交^まはりたる友^{とも}の既^{すで}に死^し去^がたるときにおよびて其^{その}昔^{むかし}の交^ま際^{さい}を思^{おも}ひ出^{いだ}せば屢^{しばしば}心^{こころ}に喜^{よろこ}ぶをばおぼゆることある者^{もの}あり若^も其^{その}友^{とも}が神^{かみ}を信^まじて世^よを渡^{わた}りて終^{つひ}に寝^ねりたる者^{もの}ありを此^{この}心^{こころ}如何^{いか}むより大^{おほ}あらん夫^そ天^{てん}國^{こく}ふいたりて絶^た間^まあき幸^{さい}福^{ふく}を蒙^{あま}りをるあらんと思^{おも}ゆる人^{ひと}と昔^{むかし}交^まはりたりし其^{その}時^{とき}の模^{あり}様^{さま}や談^{はな}話^わを思^{おも}ひ出^{いだ}る時^{とき}は哀^{あは}れさぐ中^{なか}に喜^{よろこ}びの心^{こころ}ねありて彼^{かの}大^{おほ}復^{ふた}生^{せい}の日^ひの事^{こと}の思^{おも}ひやられて樂^{たの}しくあるものなり彼^{かの}日^ひふの皆^{みな}主^まの榮^は光^{くわう}をうりむりて復^{また}と離^{はな}るよことあきにいたらんとおもへば此^{この}事^{こと}を望^{のぞ}むふどのいやまして勵^{こころ}む氣^きのれこるも理^{ことわり}あり是^{この}世^よにある間^まの貧^{ひん}富^ふは物^{もの}の數^{かず}あらずるの貴^{たか}む所^{ところ}の皆^{みな}神^{かみ}あわりて王^{わう}とあり祭^{さい}司^しと

あるに在^ありどす是^{この}真^{まこと}の貴^{たか}き者^{もの}なり牛^{うし}乳^{にゅう}屋^やの娘^{むすめ}エリザベツも終^{つひ}に彼^{かの}世^よに人^{ひと}とありしが是^{この}も亦^{また}主^まあわりて死^したる者^{もの}にてありき其^{その}事^{こと}の後^{のち}おいたりて知^しるべし
借^か葬^{そう}送^{そう}れ後^{のち}七日^{にち}ありありて余^{おれ}エリザベツが仕^{つか}へをる家^{いへ}を訪^まんとて往^ゆり其^{その}家^{いへ}のエリザベツの妹^{いもうと}が前^{まへ}に仕^{つか}へて死^したる家^{いへ}おて今^{いま}エリザベツの代^{かた}にお此^{この}おをる茲^{こゝ}にお其^{その}家^{いへ}を見^みわたすに誠^{まこと}お宏^{おほ}壯^{さう}ある館^{やかた}にして山^{やま}の麓^{ふもと}なる美^{うつく}しき平^{ひら}地^ちにお高^{たか}く聳^{そび}えたり其^{その}四^よ周^{しゅう}には何^{いづ}處^こにも樹^き木^{ぼく}生^おひ茂^{さか}りて其^{その}景^{けい}色^{しき}誠^{まこと}に幽^{ゆう}あり一目^{ひとめ}して其^{その}遺^い緒^{しゆ}あるものあるを知^しるべし其^{その}家^{いへ}の作^{つく}の古^こ風^{ふう}あると格^{かく}子^し牖^{まど}や屋^や根^ねの尖^と等^{とう}にてあるし又^{また}家^{いへ}屋^やは一方^{いつぱ}におは長^{ちやう}春^{しゆん}簾^{れん}稠^{ちゆう}くはひこりて烟^{えん}突^{とつ}の端^{はた}まであらみのぼれり彼^{かの}といひ此^{この}といひ皆^{みな}古^こ時^じを思^{おも}ひいださまじるに足^たる茲^{こゝ}にお歩^{あゆ}むをそよめて近^{ちか}より見^みれば又^{また}年^{ねん}代^{だい}

の過もく様予思ひ出らる昔より生れては死お來ての往くの人
 の常あり誠マコトに天地の進旅にして人の客ありといふべしダビデ
 一時此事を考て言たることあり（其言と詩篇第三十九篇に見ゆ）
 云く神の吾命の日を手寛のごとくに定めたまふ神より見るな
 はせを吾年紀の何もあさぐ如し眞マコト人は皆其完マコトかる時トキも尙
 虚ウソき者ある而已實に人のあす所は皆みなひるし誠マコトに人の徒いたづらお勞す
 るのみ自ら財寶を積と云とも其寶は誰に歸かへるをしるるをしるるあり
 若富る者其所有の定さだまきを思ひ此世の物の常なきを了らば如
 かに幸さいはひあらん歎富人の其家の萬世までも斯かくてあらんと思ひ已
 の名を其土地あつち等す然しかども人ひとは榮さかは限あり人は滅ほろび失
 る獸のごとくあるやうし然しかば其斯かくあすの愚事おろそかみ然しかるお子孫
 たる者其言句を善とするの如何いかや斯入等も羊のおとく墓はかに

臥ふ死したためお滅ほろびされ其美は家をこゝれて墓はかに消きへし
 斯かくて家にいりて主人等と暫く談話したるが其話の中にエリザ
 ベツいさが妹の看病かんび息いきあかりしことの物語りを聴且其行そのたてまれよき
 を語らるよをきよて大およろこべり茲こゝお嘗て葬式の時おなし
 たる約束をふまんとて主人は許を請てエリザベツお面會する
 エリザベツの喪の衣を着てをり其心の恬愴てんせつあるみと顔にあら
 ざれて誠マコトに感心かんじんにたへざりきエリザベツ乃ち語りいでよ其妹
 が死しるまへに心をあらためて神にまいたる模様もようあど談し
 けり彼が勸すすめ祈いのりの效驗かうけんによりて斯幸かくさいある結果けいは生なじたるは誠
 おまろるべし余の彼が其事を語る様さまの甚殊勝しんじゆつなるに感かんじて眞
 にわれの清きよき敬かしこみの感化かんげを蒙かかひりをるありと思ひたりき彼か後
 去いはく敬かしこみの事につきて余の勸すすめをえんことを願ひ且主が萬事

を主どりて善おすうませたまふとを望む趣を陳べ其妹の死よりして余おちうづきにありし事の終に已と其父母の現世未來の益とあるにいたらんことを冀ふ旨を告たり彼の奉公の身あれは長話はようらずと思ひたど遠からず其親等を訪んといひて別れんとせまうを彼言けらく閣下よ君の富る人と交ることを棄て辱あくも貧き者と語りたまふ是まことに有難し婢今ぞよし婢の心の中を語りまぬらせたく願ひ候併しあがら後に御目にかよる時申しあぐる方よりらんと存じ候今度御訪くださる時の婢の斯る宏壯ある家にのをらす卑き小屋お罷りあるべし然ながら其處おをるの斯上もあく幸にさうろふあり願くは神の恩君に御身おあまねく及ばんことをと斯なん言たりける余是等の言をきよて大いお満足に思ひ斯る人と近づきに

なりしを喜みひて其所をたらいでぬ誠にエリザベツの心の理に通じ信仰にどめる者とおもひたり是おつきて貴き人が賤き者と教の上の交際をあすがためお大ある利益をうらむるお至るべきことも思ひ老らむたり夫神の智者をばづらしめんとて世のおろくなる者をえらび強き者をえづるあめんとて世の弱きものをねらひたまふ又神を有ものをほろぼさんどて世の賤きもの輕めらるる者すあはち無がとときもれをえらびたまふ是凡の人神のまへお誇るものとありらんためあり此事屢世おれこるありコリント前書一章二十七己下を見よ我の何の考ふる事ある時は屢景色に美き場所にもきて美景をなぐめあがら考をあすむとありければ是時も歸速の彼館の邊ある小山の巔おのぼりぬ此お海の標柱あり其形三行塔にして石

あり余其許に坐りて四方八方の景色をみまはるに其美しいの
 んうたあし南に六里なりをへだてて山の巒巒長く渉り西
 北方なる山々を連なりて中に膏腴の平地を包む其平地に小麦
 田と牧場一面にあまねし余が上りたる山の此南と西の山々の
 間におり是平地に小川ありて此おまがり彼おくねりて數里が
 程あがをわたり其河岸の衆多は羊草食をる又此所彼所に小
 高き岡ありて其上の樹木の生ひまげりたるあり麥や草の生
 じたるあり稀に灌木や藤け生ひたるもあり其一の岡の上
 會堂たちをりて一層景色は美を添ふ平地の中央にたてる小山
 の上に備第の犬木あり甚だ老き樹おして唯に往來に人をして
 之をへりみまはるのみならず亦導船人の漂木とありて安然
 港ありるをせしむ又平地の面に所々に村々農家第屋別

莊會堂等許多たてる見ゆわが坐したる山の此方お日わが
 訪ねたる彼館見えて其家の樹木と園の有様美しく目ざましく
 りき茲に東南をのぞむと邊際ある洋海茫洋として日れ光其波
 を照し輝光まよとに燦爛たり又北に於て海の濶一里より三
 里までの間お出入して大河のごとくお見ゆ即ち對ふの海岸と
 余が居る此ワイル島の間にはさまれて斯見ゆるあり余が坐を
 る直下は樹木の生ひまげりたる美しき地方あり對ふの海岸の
 町々はかすりに見えきたり許多の船錨をおろして泊るも見
 ぬ誠と言ふにいれぬ佳景ありけり又西の方お山々相隨ひ
 て海の波うつ様に似たり此山々南お渉りて彼平地を限る是等
 の山の多く其頂上まで開墾したる者おて麥等澤山に其上に
 見ゆけられたり其中ある最高き山にのをりふし雲少しあり

居て善は見えざりて其うへにたててる燈明臺と古寺のごとき
 者ありするに目にうつり來れり斯べり勝る景色の其中に坐り
 て余の竊お思ひゆけり抑人の罪のためは樂園の有様は
 大いに傷たれども其景色の美と尙多く存す然を罪人の心神の
 思ふより新にある時ハ樂園の有様をわたりて見ゆべし此
 景は山川海陸高低等の種々の模様を一致おまじへて其美を
 せるが如く神の恩によりて改よりたる人の心も諸の思想一致
 に善くおまじりて其美を顯すおいたるべし」と斯るん思ひ
 つづける
 斯して余平地にある村を見おろしたり其處ハエリザベツの妹
 の葬られし所あり是おいて彼葬式の様おと思ひいだし又今
 ハ彼も天國にあるあらんと思ひて大にエリザベツの働作を感

じたり是おつけても一家のうちには信者ありて家族の者を導く
 事の必要なるおと知るあり即ち余思ひけらくエリザベツの
 唯に妹を神に導くをえたるのみならず父母をも同く導くお
 たり又神の恩によりて他の人をもみちびくお至るべし人を引
 てキリストに歸せおむるハ誠に尊き務あり一同打るるへて天
 國にむおひて進むところの家ハ如何に幸あるらん願くハ斯る
 家の日々お増ゆるんおとを」
 茲お又左右の平地にたてる家々をめぐめたりお見るにまた
 がひて感する心おこりける嗟乎是等の人の中神の道をあら
 す神の恩をあらざる者幾何あるや是をおもへを斯る人をそく
 ひにみちびくことを務めはげむべきあり神は彼等を責き者と
 見做たまふ然ハ我等も之を然見あすべきありエリザベツも亦

此事を深く心に感じたりと見ゆ彼ハ「夜來らん其時は誰も事を
 なを能はず」と知て日の中に務んとせり其事ハ是後の書信や談
 話にても明らお知る
 斯て余家に反り今山にて思ひ考へたる事等を書に志たよめて
 エリザベツの許におくりやりけよバ日曜日の晩にふよびてエ
 リザベツの許より左のおとく言ふこせたり
 一筆ぞめし申しおぼ候婢は今日會堂へまゐるふとをえず候
 併おがら神は何處にもましますまきバ有りがたし婢之何處
 おをりても神は常にともあいまそと思ひ候神の御前にあれ
 バ樂園にあるがごとき心地せられ候なり願くハ神の恩と聖
 靈二倍ほど君にのぞみて君の今日の働作をふとく助け
 たまへ神の御名をもて集る者の中に必ずあらんと約し

たまへり願ぐハ君が此言の信あるを見明にいたらふんこと
 を神の契約の皆まふとに貴し我等は神の御言をうたがふべ
 ろらず神の決して人をあざむきたまらず若人信仰をいだき
 て事をあさを必ず神の恩をうむるにいたるべし婢の今日
 君の懇切ある書翰を讀みて慰をえ候婢の且が國の教會ハ神
 を愛し神の名を畏るゝ教師の許多あるがために神に感謝し
 奉る人々救を尋ぬる處に救あり願ぐハ人皆エスのために救
 をうるに至れ願ぐハ神のえらみたまひし器ある君が語る
 言にまりて人々の救ゆるゝお至らんふとを願くは君の言神
 の御手の器とありて迅き箭のをどく來りて諸の罪を射殺ん
 むとを余のまことお神の言をさくのみおて行のさる所の人
 々君の言およりて感化せらふんことをねがふあり閣下よ

神の榮光をあらはれしことよ人の魂をそくふことを務められ
 よ然るに今の世も後の世も幸ひして君の得たまふ冠ひ光輝の
 ますにいたらん我等の「主よ天において御使たち主の御意
 をあそごどく地におありて我に御意をなさめたまへ」と言て
 主のために働かんことをねがふ君も主の面をみて主よ我は
 此おをる又主が我おたまひし人々も此おありと言ふを得た
 まらん夫善をあそ時の必ず樂あり是天よりたまひりたる能
 力を用ふるを思ひて満足へばあり然るを善をあそすを怠るの
 不思議のいたりありといふべし竊にうへりみて此身が善を
 おてあふふとを怠り十字架を負て神のために働くふとを疎
 かにせしことあるを思へ如何かあしうらずや誠お恥へ
 きあり斯キリストを人お示すを恥たる時の神の恩の坐に近

くに憚りあり断をあそに安らぬ思あり我等の互に愛して
 善をあそすことを命ぜらる想ふに神の事につきて心を合たる
 人々之皆我等此世おてキリストエスにをりて交りりて斯も
 幸あらば天國にいたりて御位のまひりおて會ふ時の如何に
 樂じからんうと言ふをうべし君よ婢は君と御内室とが共お
 一の心をいだきておまささんみとを望み候若然らる俱に一
 志て今と後の幸福を來すの事をなしたまふを得べしキリス
 トは弟子をつかはすに二人宛つうのしたまへり是は互にお
 あぐさめおひ助けおひて主の命をあさんぐためあり婢の
 神の道を知て事をなす此年頃多く一人にて罷りあり誰も
 まちのる者おく候然るらに神の恩と愛を語りあふ人を得
 るに此餘あき樂に候あり神の限りあき愛を天の使おかたり

つゝ長久にあらは如何に樂しき事ならん閣下よ君は貴き
 入を措て添けあくもわが如き賤き者と交りてたまふ誠小
 むりぐたく候あり又神の余の其子を呼び聖靈より生れたる
 者どあし榮光に在るべき者どあしキリストと共に天國を嗣
 志めたまふ是のいかにある思ふやいある譽ふや是をねもへ
 が務めざるべからず深く此事をりんがへ候へば幸福身にあ
 まりて有りぐたく此上の福をねがはず富を羨む心の更々て
 色あく候反て富る者其大あるが如くに善人どあらざるを
 見る時之をわはれむのみキリストの奴僕の形にて世にい
 でたまひたれば之に似んこところ願しけれ請ふ婢の過失を
 ゆるし誤謬をあはしたまへ婢の近々に家にうへらんと致し
 候へ在家めて父母ととも君の御來臨を相待申し歡樂をつ

くすべく候ありうしく

日曜日

エリザベツ拜

リチモンド教師様

是の如き書をよみては感ぜざるをえず余ふく感心あて之が
 ためお神お謝したり昔者エホバを畏るものたがひお語りエ
 ホバ耳をかたむけて之を聴りエホバを畏るもの者れよびるの名
 をねばゆるものためエホバの前おねばえの書を志るされ
 たり彼記念の書の御閉すにねきたまふマラキ第三章十六ヲ見ヨ

第三章

人の心の現在の事を考へ又過去の事を思ひいだし未來の事を
 思慮る等種々どあす故に殆も活る繪畫のごとし久き先に見

聽したる事も之を思ひいだして今日いまのまへに見聞みきこするものと思
 ふがごとくにゐるとあり斯かく思ひいだす事ことれうち喜よろこぶしき
 事も多おほかり殊ことに神かみの道みちの上うへに就つての記憶おぼは誠まことに道みちに進すすむの具
 ありとそ此この活いき画えの望のぞみといふ者ものによりて復また一ひと層かさの美うをますべ
 し望のぞみは過去こ現在げんの事ことを未あ來らいにあはせ考かんへて心こころをはげまし遙はる
 に遠とほる契けい約やくを見みて其その真まことを信まじて之これを已おのの者ものとす人ひと心こころにかく
 のごとき思おもひをあす時とき神かみの靈たまこれをたすけめぐみて道みちにすま
 じめたまふ夫おとこ心こころも體からだも皆みなキリスキリストトが買かひとり賜たまひし者ものなりと思
 ふ時ときの其その面おもて目め改あらまるあり然しかバてる使つか徒たバウパウロの斯かく言いたるありれ
 汝なんぢ等らの身みの汝なんぢ等らが神かみよりうけたる汝なんぢ等らの裏うらもある聖せい靈たまれ殿だん
 おまて汝なんぢ等らの汝なんぢ等らのものにあらざるふとをしらざるあり其その汝なんぢ等ら
 等らの價あやをもて買かれたるもれあるなり是この故ゆゑお神かみの者ものなる汝なんぢ等ら

等身らみおあいても靈魂たまにいても神かみの榮さかをあらひをしべし前コ

リント書しよ六章ろく十九じゅう二十にじゅう

キリスキリストト信ま者ことのかつて爲たる事ことどもを記憶おぼして大おほある益えきをう
 ることあるべし殊ことに已すでに没なしたる友ともと前まへに交まりたる事こと等らを
 思おもひ出いすこと屢しばしばある時ときの記憶おぼれ力ちからおほいに増ますべし夫おとこ一ひとの事ことを
 思おもひいだせば隨したがつて又また他ほかの事こと胸むねあうりて遂つひに樂たのしき心こころに相あ成なる
 べし或ある歌うた人ひとの言いけらく
 頭かしらなる腦なみの中なかの千ち五ご百ひゃく房ぼうに、われの思想おぼひ、みあることもに、見みえぬ
 鎖くさりに、彼かれと是これ、繋つなりゆとも、静しずりて、臥ふして、あなる、然しかるありお、一ひと箇こ
 け思想おぼひ、喚こゑ起おこし、あ、百ひゃく千せん萬まんと、皆みなどもに、起おこいできたり、互たがひおも、入いり
 の、あ、ど、り、種たぐひ々々に、或あるの喜よろこび、或あるの又また、悲かなし、哀しみを、まも、心こころに、し、おぼえし
 め、つ、も、ろ、とも、お、あ、ひ、あ、り、ま、り、て、は、ど、よ、く、も、心こころの、線いとを、し、ら

べつと、治理むるふと奇しありける、
 然を我いまま、玆あわぐ嘗て彼牛乳屋を訪ねたりし時の模様を思
 ひいださんとす願くハ神の恵により此事我れ益とあり又之を
 よむ者の益とあるにいたる
 前に掲げたる書信を得たるのち暫時ありて余始めてエリザベ
 ツの家にお到る其路の細き田舎路にして胡桃あとの樹兩側お生
 茂りて日の光を遮たり又花や灌木や若木等いりみだきて誠に
 美玄其邊に處々に大岩あり泉れ音潺々として其中より流いつ
 るもありて其景真お佳あり又道の卑き處よりして遙か遠くな
 る景色も見えて高山の峯あど望むべし峰の上には石碑燈明臺
 あどれ立る見ゆ且又麥田の黄みたるも處々お見えたり又路の
 高き所おいたれハ海お船の鷗のごとくお浮きお見られるも見らる

然のあれども此路の多くの樹蔭おおはれれて見るお心の清々
 しく觀念れ心頻りお催ふさる嗚呼天地萬物の美を觀察するを
 知ざるものは如何ハあり損ならんり造物の神ハ萬物をもて其
 榮光をあらわしたまふ誠お萬の物皆神ハ我を造りたまへりと
 言て神の榮光をのぶるなり玆に余牛乳屋の家に近づきしに彼
 老人は二頭れ牝牛をれひて小屋おおもむく所ありしハ其目か
 らををれを余を見つけざり余すあち近くよりて聲をあげ
 たれを驚き我てをみ悦ばえげの面おて言けるやう善ふる來まし
 たれ有りがたし此週間の毎日君の御來臨を待をり候とく言
 をはると等しくエリザベツ家屋れ戸をあけて母とともお出さ
 たり喜悅の涙をうりめて我をむるふ我即ち馬より下りて奇麗
 ある小庭園に立ちびりれていりぬ其處に楡れ大木二本たうく

聳えたり其家内外とも奇麗なり爐は兩旁に古き櫛の圓
手椅二箇あり是の翁媪二人が業務をへて休むとみろれ者
り隅の架に聖書二巻と外に教ありと色る書物數冊あり其間
に窓二ありて一の窓より山や森と見ゆ又一の窓は葡萄
の蔓半うらみふさがりて其葉のあひだより日の光照しみて
内をのまねく照す余之を熟く見て謂へらく是の信心と平和と
知足(満足)も適ひたる住所なり我も此の來りたきを神に恵み
りて是等れ徳に進むべき教を此に得んことを願ふとくあん
思ひたりける時ホエリザベツ言いでけらく閣下よ我等の君の
來臨にあづかるべき身分にあらず然るに君の遙々と來りて訪
問たまふ誠に有りがたく存じ候余之に答へて言ふ「是の
キリストの更なる遠くより來りて我等罪人を訪問たまへり即ち

キリストと天の父の懷をいなれ其榮光をすてよ恩と愛のため
此世に降りたまふ若我等キリストに従ふといふならば互
助けあひてキリストのあされしごとく善をなすべきにあらず
やと斯語せる時老人もいりきたりて余に挨拶をうけて談語の
中に直に彼死たる女子の事及びびたるがエリザベツの信心と
愛情の其言は上にあきららう顯れたり又彼と只田舎に貧し人
の女子ありしども奉公にいりたる家々おて禮儀作法をあら
ひねばねたり但し信心ふあさぐため誠謙遜ありき彼は我
の到れるを幸として其身と父母の利益なるを聴んとした
りしるども其振舞誠お禮節にうあひて見あくらす彼が如き
のキリスト教徒の堅心と掛念お婦人の溫柔と女子の孝行を兼
たる者といふべしキリストを信する者のあくらすあたま

げれ余亦エリザベツの働作の空のらすして終に其父母をキリ
 ストにみちびくお至りしを見たり斯彼がつとめたるの眞おわ
 りだたし神もし御恩をて子を父母よりも前に召たまの其
 子が父母を神にまぢくべき務の如何にたはいあらんエリ
 ザベツの如きは其務をゆくしたりといふべし誠お是翁媪等の
 女子エリザベツをバ神の道をしめす教師と見做したりと見ゆ
 斯のごとくあれとエリザベツと又孝行の道をゆくし何れに父
 母の世話をおしたりエリザベツの信仰と道ありあひて尋常な
 らず彼は神の罪人を救ひたまふの道を明かにしりて聖書の其
 教お委しめりき彼又是まで信仰にすまみ來りし履歴を語りし
 が眞實の信仰の如何なる者あるかを善まれること言の上にお
 ちのきたり彼の神とまたまむ事の重に愛およりてキリストに

似んと志すごどく信仰によりて又キリストの中にをるに在と
 信し又神の罪人を愛したまふ愛心と罪人のあすべき本務は更
 ふべくらざる性質の者ありと信したりエリザベツは彼を信し
 頼みはお導ひ行ひて神の平和をえんふとをねがへり彼聖書の
 外にのみ數冊の書をよみたるのまあれども其書物の皆善もの
 外して善く其書の言ふ所をよみわけて之が價値をえれり
 此時エリザベツの顔の青白く見えたりまが是る肺病の前徴あ
 りける因て余謂けらく彼長くの世おあがらふるあたはずと借
 りく樂しく語りて數時間をへしを家にあへらんとおもひて
 暇をつげたり是等の人の人どありは其別色の挨拶の言にても
 まらるべし老母の曰く願くは神君を安然に家にうへらまめた
 まへ又君が來りて我等貧人を訪ねたまへる今日の日をめぐみ

四十一
さらはひたまへ請ふ復来りてたまへ我の無知にして君の如き
御方と應接をえささとも娘がうりて御はあし申さん娘の老
の身の此餘あき慰藉候只神が娘を世おれきて吾身の死るま
で杖柱とあらまめたまひんもとをねがふあり余こたへて云ふ
「神は我汝が老るまでも汝の神とあり汝が白髪にいたるまでも
汝を懐き負ふといひたまへりイザヤ四十六章ノ四節此御言を
信ぜらさよ」娘即ち言ふ「君が婢と婢の父母お親切をつくしたま
ふを感謝したてまつる君の今日の御訪問に神の思くだりま
信す婢之を感し候父母必らず之を心おえるし候ん吾が救主
キリストは燃る木を火の中より引いだすが如くに吾をひきい
だして生命の道と平和を求めしたまふ誠おありがたし吾は主
の榮光をあらわさんことをねがふ又父母が神を信じて福祉を

うるおいたらんことを切おのすみ候「余答ふ」黄昏お光あらんせ
カリヤ十四ノ七」どの言今此段おたいて成たりと思へる「エリザ
ベツ言ふ」婢其を信し其幸の望のために神をおがめ候「余言ふ」御
身が父母を光おみちびくの器たりまをも神お感謝せられよ」彼
言ふ「然致し候然れども吾が身の足ぬ所を思へ心喜ひつよも慥
へ候あり時小老人言いでけらく主エホバ必ず君の此親切お報
いたまひん我等の老たる者且罪人あれども神が此十一時に
いて我等に恩をはとみしたまふ様に請ふ君神にいのりたまへ
エリザベツの身と心をもて我等のために働き候彼の一日をた
らきて我等の勞苦をたすけ而して又我等のためお聖書をよみ
又勧め断るとして我等を志て神の怒をまぬくれまめんとす彼
ハまふとに稀ある子に候あり斯たがひに打られたらひて別れ來

り去が歸路に是等の事をおもひてよろこびて家にいりぬ此後
 も尙志をく訪問たることあり去が常も喜悅をえたり然るお
 一度久しく牛乳屋の人等お會ぬおいたりしふとあり其時エリ
 ザベツ左の手紙をおくれり
 拜啓其後の無音お打過ぎ候婢の久しく閣下より音信をえん
 ことを望みをり候然うらに今また書面をさしわけ候不遜の
 罪は幾重おもおゆるしあつてたまひよ婢の某の處を去て
 より己來家におのみ多くいこもりをり候彼日寒氣をひきて其
 より次第おあしく相なり候なり此頃の天氣よき日おの外に
 も少しの出候へども此有様おての迎も長くの世おあるまじ
 くおもひ候願くの神お榮光あを世をさりて神とともおあ
 らんと思へ心樂くもはべる予のし我のみづうら罪の働作を

ねばえてうれふれどもエスの御恩を我おはどこしたまへを
 我のエスの御物を信じてをり候歌人の言に
 わが靈の、エスの言に、この土の、あらだをはあれ、よろこびて、
 く道を、とまひつゝ、すゝみてもとめ、わが神お、あひたてまつり、
 長へお、樂き國お、あらんとし、おもへむいとも、たふとくりけり
 どあるも實に此時の事とぞんじ候婢の恒に神によりて生き
 るがらへ神のめぐみおよりて樂き心を懐きをらんふとをね
 がひ候なり然らずバ生るも死るも幸あらず候我等お此平
 和をさまたぐる多くの敵あれば恒に醒警し祈りて此平和を
 たもつことをつとむへし婢今はよわりて何處へも教をささ
 ふいづるふとあらず誠お殘念おとささふらう去日曜日に閣
 下が某の處にて説教なされ志を聴たくは思ひあふとも歩み

ゆくことならず去て心ならずも打過候定て君が言ふよりて
幸福をねたるもの多からん婢は深く其事を神おねがひ候然
るがら歎ひしき事には世の人は一度よむれたるのみにては
其睡をさまざま候然しるがら説教者が聖靈にかんじて熱心
おありて懇お生命の言をのふる時神の言甚だ力ありて人
を感化す斯る時神の言我等に諸の事を示し我等の心を明
かにして黑暗の事等をあらひし神の寶藏より新しき物と古
き物をいだして與ふるあり我等の神が其御意おまたがひて
わきらの中に働きたまふやうに願ひて忠勤の僕のごとく務
めはげむべきありわきらの主人は善き者おましませを必ず
其愛の働作を忘きたまはざるありとあるべし我等もし彼天
にわけてとれらをまつ榮光の冠に目をゆくるあらを善をある

すに倦ことあかるべし只ひたすらに忍耐と喜樂をもつて神
の道に歩るべきのみ然れを此世の些細物に心をうをよれて
神に遠り魂の福祉をうしなふがごときふとあらじ我等の
く信仰をもて神の子によりて生るあらば亦人をそよめて神
を求めさそべきなり我等はエスがわれらあなさをし事を人
おひげ又エスが其人のためにあさるゝ所をつげあらすべし
又眞の信者おは樂き望のあるものなるをえめすべしわれら
の心斯神におもひさをる時はわれら神を崇め其恩恵を心
おおぼゆる事まそく深くありおきて決して彼富人が自己
の尊榮を求むるがごとくあらす神が世の大罪人をよろこん
で救ひたまふを思へば我は此身が其務お怠るを感じて歎き
候夫愛の神のりく見たてまつる時は如何に愛すべく我等罪

人に見ゆますか誠にいひつくしがたしおくのこどくお考ふ
 る心のいりに幸なるう某の死去てよりのち婢とつねにか
 くのおとき思をいだきをり候ねがはくは神我れいたらぬと
 みるをゆるしたまへ我は彼人に語り且書をおくるをわが身
 の義務とおもひ候其事にゆひていつや御えあし申したる
 ぶどのさだめておぼわいますあらんまゝに尙便よきとき
 をまちて之をなさんもれと待をり志に豈はからんや神とや
 くも其人を冥土にいたらせたまへり我はまふとに其あふろ
 ざしを行のざり志を悔てなげき且はちいり候今のすでお遅
 しいらんせんや是あよりて主の志めしたまふ時はと善き時
 なきを知り候あり若わき彼が存命中お之にキリストの願を
 ろたりたらを彼がさくときりぬお開らすわが責ののがをし

なるを斯ありたせせんすべし我もし神がらく彼を急お
 どりたまんんと知たらバ幾重おも働きて彼をすよめしあら
 ん但し神の我等のなすべきことを示したまふ神の自らなし
 たまふ事のあらせたまひす是まふとに十分あり請ふ君ゆと
 めて神のさかえをあらひしたまへ時は早くすぎゆくろし
 我等のどほりらす天國の樂き安息おいるべし婢の神が熱心
 と愛を君おみたしめ日々お人をキリストにお導りせたまひん
 ことをいのり居るあり願くは神大膽ある心を君にさづけて
 人をおろるふとあうらえめたまへキリストと其忠信なる
 役者と世の終までともおあらんといひたまへり之をわそそ
 たまふなれば危難おわふ事多かれバキリスト比助をうるお
 と意おほいななり然バ畏るべきものは只キリストおして外お

之絶てあし婢の弱き身と弱き心おキリストの大いある力の
おらわれんよとを神にいのりてたまわれよエスあけれ何
もできず候之にひきりへて聖靈の教をうくる時の他お師匠
はいらず候なりねがえくハ神聖靈を君にたまひて神の恩お
うるははえめたまへんことをねがはくハ君がキリスト、エス
にありて神の愛の高深、長、寛を志るおいたらえんよとを右ハ
おもふ所をあらく申しのへ候あり請ふ凡てのおやまりを
ゆるしたまへ
うしく

月日

エリザベツ拜

我みの書および其他エリザベツがたてしたる文をよみて考ふ
るにエリザベツハ謙遜ある弟子のごとくして亦忠實ある諫者
のごとくあり是まことお妙ありといふべし

第四章

夫罪人が黒暗の權威をのがれて神の愛子の國に至るはキリス
ト信徒の喜にして天の使の感歎するごころあり凡て罪を悔て
赦されたる人の皆救主が罪と死と墓に勝たまひし事を証する
なり嗚呼其變化如何に大あるや怒の子が恩の証人となる即
ち火の中より燃柴頭をひきいだしたるごとし奇ある哉人キ
リストにあらるときは新お作られたるものあり舊はさりて皆あ
たらしくあるなり信者の經歷をたづぬきハ實に驚くにた也其
人のダビデのごとく多くれ人をおどろおすあり但し自らおど
ろきあやまむこと殊に大あり他の人は疑ひもせんあれと信者
たるものハ最初より終まで恩にて救れしことを堅くみとむる
あり真正のキリスト信徒の性質等は吾國の教會にて言ふとよ

ろに善くあられたり即ち神の恩と慈悲の及ぶとみろの者の
事を言ふ時に吾教會にて言ふとみろの左のごとし神は斯る貴
き恩をかうむる者は程よき時に神にめさる其人の恩によりて
其召にまたがふを之神に義とせらる神の子とあるを之神のひ
とりごエスキラストの形に似ることを之信仰をいだいて善を
そを之終に神の恩によりて限なき生命に在るに至る」
凡て信心ある人の斯神の智慧と權能と愛心を考ふる時此餘
ある喜ばしくればゆるあり是がために人の人はすく信仰を
うたうして神を愛するに至るべし茲にまた他の人の上にあら
はるゝ信心の光を見る時はまふとに樂しうり吾いま此ありき
まるとヨリザベツの身に上へのキリスト信者此喜樂と盡力い
ちゆるくあられたる實に殊勝なりヨリザベツはエスダ道にい

まし眞理のいまし生命にいますみとを深く信じたれば之を人
おも証據せんと望まざるがおとし彼のキリストにお倣ひ善事を
あして人々にお其身が神にめされて義とせられて神の子となり
たるものと眞實あるを志めさんと願へり彼のかく信じたが
ひて終に神の恩によりて長久の福祉をいたらんと信じたなり我
の心に住たる寺領の外に今一の寺領をあづかりたり其寺領
の小さき地にして人のりすも寡し其處に會堂の小山に上あり
て此のいたる四方八方の路の皆格別にお面白き景色を有るへた
り其一筋は路の海岸より田舎屋の中をどほりて上る者あり又
ろの一筋は隣山の傍をめぐりて來る其母とりに多くの羊草
くひをり又今一の路の高岡の間をだんぐのぼりきたるろの
兩側にお種々の草木おひまげりて花もささみだきて美し我の

志を以て是等の路の皆見ゆるどころに上りて其路々をのぼりて
會堂へきたる人々を見たるもどあり期人々が神の家に上りき
たるを見る時の種々の喜をしき思もれありて實およし一日禮
拜のまへにあたりて暫く彼處おのぼり見し時ダビデがいひあ
らしたる喜樂をかんだしたり其言の詩篇百二十二に
見ゆ云く「人我に語りて去來エホバの家にかんといふ時に
我喜べりエルサレムよ我等の足は汝の門の内おたふんエルサ
レム稠密は邑の如くに建つ諸の支派此にのぼりゆく即ちエ
ホバの支派イスマヲエルのために證詞をあしてエホバの名を頌
美む」
我是に於て禮拜の益を感ずるに至りて謂へらく幾何の救れた
る人今此お祈と讚美をあさんため神の言をさるんため生命の

パンをくらひんためお集りをるよあ彼等ハ各其家をとあれて
今祈の家にあつまらんとす是まあとに善牧者ガ野の四方より
羊を牢によびあつむるの様を美しく描せる者あり此野山を男
女や小兒が覆て近よる其ごとく多衆の人東西南北より來りて
神の國に坐するおいたらんと斯るん思ひつかけたる夫誰お斯
る時の貴重を善くはあるをえんや即ち天の平和をまあふの時
神お事するの時罪人をすよめて未來の罰をのぐれあむる時無知
の者をよ志へて生へき道と死へき道をあらあむる時貧き者に
福音をゆたふる時心のいためる者をあぐさむる時擲人に釋放
をつたへ盲者お明をうるの事をのぶる時斯のごとき時と豈た
ふどりらすや詩篇八十九に云く「此嘉しき音をある民は幸あり
エホバよ彼等は汝の顔の光にあゆまんエホバの名によりて彼

等はよろこびエホバの義よりて彼等と高められんとまこと
お此事あり是において我また神が罪人をすくひたまふ事に
いて役者の職の大切あるを感じたり因て我神が我にまのせ
まひし人々が我の怠のため迷ひて牧者あき羊の如くあり或
の盲者お案内をたる盲人のおとくあらざるやう竊お祈り常
いつも福音の眞理をありのまゝに人おつけて神の榮光をあら
のし教會は盛にあるやうに務んど思ひさだめたり茲に不圖見
おろせば會堂の路に彼牛乳屋の老人あゆみ來をり欺るる
りのせじと思ひしに感じいつたるふとありけり老人は片手
杖により片手の一人の若き人おもたれてのぼり來る彼若者も
わが知る人あり彼等二人の神の恩恵をかたりあひをりまが老
人のまきりに神が其女にたまひし恩をうたりてエリザベツを

はめたり時に我其人等の許にゆきて會堂へつきたちゆけり老
人云ふ「奴の娘の所より手紙をもちまゐり候禮拜の時刻にた
れじ」といふ候此老の身に七里の道のうたく候あり但し御
目およりてまことおうれしく候「我言ふ御娘子のいゝお候
や」答ふまこと「悪く候醫者は癩瘵とまうし候善あるかと思ふ
時もおれど亦心配に相成り候君のあらるごとく我等の娘を
愛する理あるものなきに如何にのなしく候予や但し神の善や
うになしたまはん我弱きをゆるしたまへ」といひて書翰を我
わたせり然るにはや禮拜をせむべき時ありまうパ之をよむ
ふどの後おのむしぬ此老人が禮拜につらありまがために誠
喜と思おみりて大にゆりさ此に富者も貧人もともにあつ
まりて神を主とあふぎ皆もろともお神にたよる者ありとま

て一は父おねがひて今世未世に福をいのる其次おいたれば富
人も貧人も皆慕おねがひて一緒あるなり又その後には富者も
貧者もみあひどしく神の裁判の座のまへにいである其行爲の善
悪にまたがひて報をうべし此三時のふくくうりわふ者あ
りといふべし
斯て會を散じてのち我牛乳屋の老人および其に類する二三の
貧人と物たる彼老人の娘れ事をいひでは長く語るをえず即
ち神がらの孝女をもて己おはどこしたひまし恩の大あるをの
べたり凡て眞の信者の皆己を神にみちびきたる人を愛するも
のあるが若其人が親子のごとき親き者ならば其愛情のい
ならんり老人其家の事を人にもものがるあひだお我手紙をひ
らきて讀むに其文に云く

憚り乍ら復もや運ぬ筆をはしらせて再び貴覽に呈へ候先日
の態々御芳書を投じ下され感悦斜ならず誠おありがたく拜
誦志奉り候婢は此頃身体よとり來て歩行も思ふまゝあらね
ば會堂へもゆめれずあて家おのみ罷りあり候此迄會堂へま
あることを此餘あき樂みと思ひをり候ひしが斯なりおたれ
に今いせひあく候なり誠お婢の常にわが神に會ひたてまつ
るを喜びて主の日の來るをまちうぬる心地志つゝ勇みて會
堂へまあり候夫神の恩の千尋の海の底よりも深くして願ふ
者い皆其御恩を蒙るふとをうるあり技お過にし事を考ふを
に會堂にて是迄常お神の愛を心に満たる熱心の教師が神の
恩をうけて宣らるる言を聴たる時わが心のいかに嬉しく
悦しかりある思ひいでられてあづうしく相あり候斯る教師

の顔ハ彼昔モ一セダシナイ山よりくだる時に其面れり
 やさし如く光りりやく様お相見え候然バわが君もモ一セ
 ダ神に傲ひしおとく神にあらひまして主ある神ダ君のうち
 にましますごとく君ダ神の靈によりて神の中おいまこと
 を人々にあらめたまへ願くハ君神の榮光のため事ある
 さるゝ時お神の教と助を蒙りたまへんふとを是婢の望に
 候あり
 數ありぬ身をもて斯る事を申すハ嗚呼ダまましくして憚あき
 小まもあらねと是も心ハ眞情よりいでたる者あれば咎めず
 て聽たまへ婢ハ常に君ダ神の靈の働を心に感ぜらる又行爲
 の上ハ之を認められんふとを只管神に祈り且君ダ萬事をキ
 リストの貴き血おゆだねたまへんふとを主おねダ候君も

し斯なりまささを神の力によりて諸れあしき事にうち勝ち彼
 歌人ダのべたるごとく言ふをえたまことん

世をおろれ、靈の道を、彼是と、まげもすべきり、言にも、行爲に
 もたけく、わが神の、証人たらん、
 人にねぢ、神は言を、くくしあハ、神の御前お、いかにして、出
 た、んや、御怒を、如何お避んや
 世の人を、憚りつゝも、汝ダ言を、柔げのべて、白銀や、黄金を、交
 んり、十字架を、負てゆらんか、
 わが懼れ、えりりあすハ、何者ぞ、人か水泡り、死ハ刺を、のダ
 色ぬ人の、もろくの、罪の僕従り、
 斯る人、怒らる怒を、我は汝ダ、袖の下にし、いりぬれを、何のお
 るをん、汝ダ愛は、吾を、くまふ、

キリストの、其いつくしみ、世に人の、まよへるものを、尋ねつゝ、引てのりもどり、涙もて、そくひてたまふ、
 我の名は、ろしらすれ、十字架を、我身は、ちぢず、嘲笑は事ども、せず、神のみ、おるれ畏るむ
 願く、君其職務の重く、貴きものあるとを心に志りて、神の道におわゆ、萬の事、神をまゐびたまへ、牧師の職、お居る人の最高き神の使者あり、然れば、君のごとき、人の天の使の如く、聖くして愛情と熱心をもて、人の靈魂を神にみちびくことを務むべし、斯言ふも、言ひをぎに、わらじと思へ、候誠に、斯る人々のキリストに、のりて、罪人を神に、うへらまひる者あり、然らば、君等に職務の、天の使のつとめより、重し、天使の神の國、お入たる者、のために、事をなす、あきせむ、君等の、人をもちびきて、神に、のり

まひる、あれば、君等の、務めは、先に、して、天の使のつとめ、の、後ありと、云べし、夫、牧師たる者、の、日々、お人を、キリスト、おもちびきて、歸ん、とて、務らる、キリストの、天に、の、ぼり、おたまひて、罪人の、爲に、神、おとり、あし、其、身が、罪人に、の、りて、死たる、績をもて、人の罪を、あが、あ、いんと、ま、給ふ、然、ば、キリストと、牧師と、の、靈の、働、お依て、誠、お、俱、お、働、く、者、なり、といふ、べし、然、い、へ、とも、キリストあき、時、の、吾、等、何、をも、爲、を、え、ず、我、等、の、力、を、キリスト、に、力、おし、て、キリスト、の、眞、に、始、より、終、まで、榮、光、の、歸、する、所、あり、と、す、願、は、君、活、る、信、仰、を、い、だ、い、て、神、に、羔、なる、キリスト、お、堅、す、が、り、たまへ、父、と、子、と、聖、靈、お、樂、き、交、を、な、した、まへ、謙、る、愛、心、を、も、て、深、ま、づ、神、の、生、命、に、よ、り、て、高、の、ぼ、り、たまへ、是、わ、ら、は、が、君、に、た、め、お、祈、り、求、る、所、あり、斯、ま、た、ま、の、キリスト、の、美、さ、と、其、長、の

榮光さか明あお見みて君きみの心こころお眞まことの喜よろこ悦びとちあふをん若もしわらははは信まをす
 る所ところまことにして過あやまるりくをわらひもみづから世よのなりの諸もろ
 の財たから室むろよりもキリストの恩めぐみ恵みを蒙あまらんとをねがふキリスト
 の恩めぐみと此この世よの財たから寶たからとをくらふる時ときの世よれたらは價ね値ちあ
 くして然さの心こころををくべき者ものにわらず之これがためお氣きをひか
 れて神かみをはあるふがごときい決まてよりらず神かみある心こころをつく
 して愛あいしたてまつるべきものなを然さに何なに事ことををあすにも神かみの
 御ご目めのまへにあすと思おもひて慎つつみてあし罪つみおあらしらぬやう心こころ
 がくべし且かつキリストの日ひおましとれらの目めに貫とおく見みえ來くる
 やう又またわれらの心こころお愛あいすべく成なり來きたるやう神かみおねがひ求もとむ
 べきなり
 神かみの人ひとを愛あいしたまふ事ことをかく拙つたく書かつゝる間あひだわらははの心こころに

の有あ難がたき思おもひ想かんみち候まを過すにし時ときのわが過つ罪がと是こゝまでの神かみの恩めぐみ
 恵めぐみとをうんがへみれば神かみの愛あいの誠まことお大おほいして假た令とひ婢めかけに智ち者者
 や天てん使しの智ち力りきあるも迎むかへ之これを十じゅう分ぶんににあさあちちはすことを得え
 じと思おもひを候まを斯かるもどい人ひとに語かたるよりの寧やす心こころお思おもひたの志こころ
 ひ方かた然しかるべし鳴な呼よ思おもひめぐらせバ人ひとののみみる神かみののあある深ふかさ
 恩めぐみをうくるにたらぬ者ものあり神かみの恩めぐみの誠まことお廣ひろ大おほ無む量りやうなるるあ
 婢めかけみづから己おのの心こころの穢けがれををおもふ時ときは屢しばしば力ちからををねとすふと
 あり然しかども信まを仰あがと希のぞ望みどおよりて復また心こころをひきたて使あ徒との所ところ
 のごとき神かみが其そのままの賜たま物ものと恩めぐみ恵みをもて我われににみみたまたまま
 へんことを願ねがひ且かつわが神かみの心こころににああふやうに凡まづて清きよき行こと爲い
 をあし神かみをかままみみて正ただしく世よを度わたるお至いたらんことを求もとむ
 婢めかけ若もし餘あまお言い過すたるああららねねががいいの恕ゆるしたまへ請こふ此この次つぎに

書翰を寄らるゝ時にわらひに過失をたゞしわらひを勧め
 ちひきたたまへ婢の只祈禱をもて君の厚情にひくゆるお得
 れみあるを只管に君の御家族に皆神の恩にうるおひあさる
 やう神おいのり居り候婢考ふるにキリスト昔ペテロに問た
 まひしおどく君おも亦「汝我を愛するや」と問たまふ願くハ君
 も亦主の知たまはぬとふるなしわが汝を愛するふどの汝を
 りたまふ「ヨハチ傳廿と答るおいたられんふとを請ふ君キリ
 ストの羊を牧ひ愛と謙遜と熱心をもて萬事をあしてキリス
 トお其あるしをあらめられよ願くハ君熱心にこたはらして
 罪と悪魔の城をたふしキリストの教會を建てたまへ義の種
 をまきて神お求めて百倍の實をねたまへ願くハ君の行爲徒
 おならずして其まなる種の芽みいでよ遂に花さき實り天お

いまそ神の御榮光とあるおいたらん事をイエスの君を慰め
 んためお斯のたまふ罪人を志て其惡き道をはなれまひる者
 の靈魂を救て死をまぬおれまひるあり「五ノコブ書第斯れこと
 くおれハ君の冠のうゝやきの榮光をまそべしキリスト其忠
 義なる役者のためにうゝあしたまふあり

望らくハ君罪をバ見るがまふお責め戒めたまへ必ず神は助
 ありて畏懼と恥辱とは御身をえおられてさるべし君の行爲に
 志たがひて神の大有る平和と智慧と力と勇とをあたへた
 まハん君ハバウルのごとくありたまふべし即ち博く學びを
 らるれハ神の助によりて上下一般の人に道を定めすことを
 得たまハん願くハ神の榮光をおもひて決して人を恐れたま
 ふありれ人の此世に譽よりハ其靈魂ハはるうゝ貴く候あ

り且又君の諸の病る者を見まふとをうるの地位あるたまふ
 夫人の艱難の志は神の機會とあるとあり然る君く
 して神の行爲をみすの器具とありたまふべし神の器具を用
 ひずに事をみすをたたまへとも常の器具をもちたまふ婢
 の敢て君が神のわらみたまへる器具とありて其名と眞實を
 あまねく人に傳へられんことをたすむ病る者を見まふの神
 の命おしてキリスト信徒のあすべきことなり病る者を見ま
 ふよりたて如何なる善き事が生ずるもはわれず候然るお
 此事を疎にせる者あるの歎けし世の會堂にいで教を説
 き教をさけは其務のすむと思ふもの多し然とも是なは足さ
 るなり願くは神人をたて其己と同じ儕ある罪人を憐むの心
 を起さたまたま生命のある間は望のある者あれば決して

人をみまふべからざるなり
 請ふ婢の言ふとあるの過をゆるしたまへ願くは神萬事にお
 いて君をめぐみたまへ殊に君が婢と婢の父母お交りたまふ
 所に恩をくだしたまへ嗚呼一族の中に神の教を傳へるのふ
 るの樂みあるうな君のねがひも然わらん歎婢の望の誠に左
 の歌のごとくに候

わが神に、われどわが家と、皆ともお、事へんなれど、わが身ま
 づ、神のことばお、またがひて、行爲と言と、氣質もて、天ある神
 に、つかふるを、ためすべきあり、
 わが家の、人のまへおし、善き儀表、たてと見せゆ、もろく
 の、ゆまづくもの、を、どりのけて、わが行爲お、ひとくの義務
 を、ためし、愛の道、あらんすべき

柔ふ心やさしく、たちまちに、解てやはらた、わが神ふ、またが
ふもれい、かくあると、わが家れ人に、まらせつと、皆もろとも
お、天の道、のすみでい、
キリストの、さよきおん血に、さよまりて、親族を、すゝめけし、
妻もふどもも、僕婢らも、皆ひきりれて、天へとて、樂き道を、喜
びて、進みて、ゆく、
人の交際もたねに、罷在候へを、書物をのみ、伴侶といたし
居り候殊に、神の愛を、志るせる、歌の婢の心を、悦ばせ候なり、然
るから、斯は、長々と人の歌を、ひききも、致し候わらは、若し成
の、數日のうち、お某れ所に、到んと存じ候、斯申そは、事おより
て、來る一週の中に、君おあひたてまつるふと、あらんとて、の事
候あり、然るが、君の御來臨を、蒙らば、わらはの、父母の益を、う

ること大あるべしと存候

月 日

レイ、リ、チ、モンド、教師

閣下

エリザベツ、ウオルブラ、再拜

我之をよまをりて、言けるは、此書をもちきたら、をしは、眞お
たじけなし、御身の娘と、御身と、我とおどりて、忠實ある、諫者
親切ある、友あり、請ふ、御娘子に、りたりて、たまへ、我は、まふと、其
書の言、お感服いたした、り、此上も、ま、書面を、たま、いら、を、い、よ
く、あり、が、たく、ふん、する、あり、と、語る、を、さ、よ、て、老人、の、さ、も、嬉、げ
に見えたる、が、涙、お、ひ、せ、び、て、言語、あた、の、す、只、君、よ、重、々、れ、御、親、切
を、感謝、また、て、まつ、る、然、は、御、機、嫌、よ、く、あ、る、を、せ、復、と、は、う、ら、す、御
目、お、り、より、申、さん、と、い、ひ、て、別、を、たり

第五章

夫神は其忠信ある信者を若き間此世より取たまひんとせらるる時其人を忘て神の眞理をささる事において著しき進歩をなさせたまふなり是人の常おみるところおして其人は生命のをりお近づくにれよびて聖靈は結べるところの實早く熟するものあり殊に斯る人は其身の罪を感ずること深くあり救主の全き御性質を見るよといよく明うおありて謙遜の心をまよにいたる且病疾のためまた身のよわりたるがために未來の事をねもふよと屢にして其身の救の事をうんがへ其信仰の如何をへりみ其愛心の眞なるを思ひ其望は清さを心にねづゆるよと常あり斯る時に未來の事のみ多く胸おうかみいづ

即ち死たる後の有様天國の事死者の性質未來の審判身体と靈魂の別れること復生は時に此二の復あひあふ事等を重に心にんがふるあり是まで何程神は靈の慰をうりむりたるおもせよ是時おいたまは其人は自己の信仰は如何を志らべん事を大にのりむあり斯其信仰をためさんとする時おの随分苦しき事もあるものなまとも遂に其困難あかちて信仰をのたうす是は尙金をふきわけて純金をねたるがあとし暫く涙おて播も遠のらず喜樂をもて刈るに至らん斯る人の信心は勝ざるの喜をいだくよりい寧平和おやそんするものといふべし夫稻の穂はまのるにまたがひて地おたるふあり信者もりくのごとし斯る時の信者おますく其身のたらぬとみろを感じて屢つよく之をいひあらしすあり然あがらエスキリストによりて神の愛をふ

かく頼まてうたがハス斯のごとく死あちのづくおまたがひて
謙遜をませども他の人に益をあたふるふとをせざるおあらず
其人の世をさるふとの近さを志るが故に力をつくして神の榮
光をあらわさんどつとめて人をもちびくあり此事等はエリザ
ベツれ身のうへお善あらわれたり彼が身の次第およわりゆくの此
世をさるふとの近づける徴あり志が其品行行状れよび神の恩
お感ずるの事はいよく光を増きたりぬ今此お彼がれこした
る最後の書を掲ぐべし是書およりてみきを彼が其心け働作を
善くみあきらめ志事あらわれ神の恵にまつたく頼みし事志ら
るふあり我此本書をうつそ時おエリザベツの事を目れまへお
見るがごとくに思ひ出したたり固よりエリザベツは是等の手紙
をうく時にあたりて其書が世の人の目にふるふあいたるべし

どの夢にもたれはざりある今之を世おおほやけおするの信
心ふおき貧人を愛みおもはふる者に此事を志らえめんがため
又此事より志て世れ人ガ利益を得て悔改むるにいたらんふと
をのふとてあり其文に曰く
拜啓 閣下の許をわたるにより亂れ書をもちかからず復も
申しいれ候君の主エスの謙遜柔和をまあひたまふに因て婢
のごとき無知ある者の言も忍びてきよたまふと信じ候婢の
願ふところの此かすあらぬ身をもて神の我にたまひり志恩
れたためお神の名をおがめんとする事ありぬがのくは主ある
神智慧をもて我をもちびきたまはんふとを願ひくは我神の
愛の旗下に坐して聖靈の慰藉をかうむらんことを我身の數
あらぬを知り神の凡れ物の主あるふとを知るときは我よろふ

びて神の許にのせもき主たすけたまへ主をまへたまへわが
預言者どあり祭司どあり王どありたまへ我をまて御恩の教
を知らぬ御愛のあらわれを見さめたまへ」と申してすがり
候若神にちかよりてあらば如何ある樂き交を神といたす
るか眞に言葉もおよびたし神は大あるエホバあり其名は
いに貴きや天の使も慄ながら神の前お伏ておがめをが
ひなり或人の言お天の使の長ある者も神のまへにありては
其面を羽の下にかくそとあるは善くいひたるものありとお
もはれ候
言おもたらぬ身ながらも婢は神の大ある事と其御恩を見る
にまたがひて愈神にちのづりんと望み愈わが身のはかき
を知らにいたれり婢は常に神よわが神を愛またてまつるふと

如何お少きやわが神をさるふと如何お遠きやわが神の選
にあらふふと如何にうすきやと申し候然はさりあがら尙よ
く神につかへ神を愛せんとれずみをり候あり想ふに神が格
別に我をめぐえたまふはわが禮拜堂おまありをる時なりと
予んず會堂と神の恩と愛心の我身におよぶ道ありけり婢
づら彼處おありて力をねたる事を履のんじて神の恩をは
めたる候冀はくは神の道おかたく立ち職任を善くおこ
ひて神の憐れをかうむるにいたらんふとを此身の艱難の中お
あるが中に我はキリストをまじり其復生の力を心れ中にわ
まへんふとを祈り候あり若我つねにわらむとが身の春
は長久にしてわが意の主の意とひとつにありて何事おも天
の道に甘んじ従ひ絶て不足をいふ事なく反て恒に主の意は

善し限あき智慧ある者のわやまらふとあしと申すおいたる
 べし但しあがら罪と不信のためお屢なやまて神のまへに涙
 をもて歎くふとあり如何にかあしき事あらずや若神の愛と
 が心にのたく存して我を志て喜悦をもて萬事において神お
 えたがふをえせえめ且次第に此我隨の心と情と驕心の根を
 たつをえせえめあは如何に幸ならずやと思ひ候あり
 此事の只とれらダキリストの御血にわらひきよめらるキリ
 ストにわりて新さ者とありたりと信する其望よりいできた
 る者とおもひるねがは我等彼救の力および彼長久れ愛
 の源よりわきいづる治療れ流の徳を証しするものどあらん
 ことを閣下よわが信仰の屢おはいお薄くある君請ふ之をつ
 よむる道をえらせたまへ婢おバト思ふお神は明ろお汝た

信せよ然バすくのれんといひたまふ神は何事をもあすをえ
 たまふ唯信仰われをよし如何にも志て此神の恩をさまたぐ
 る所の山々をうつすことをうるにいたらんと願ふ心まふと
 お切に候あり若志のするをえバ聖靈およりて善く神おらう
 づくをえて親くまじりたてまつるをえん神の此處のこと
 き者に廣大ある恩をほどこしたまふ然るに我等のあは不平
 をあらしつふやくをみのむいなるみとすや神は此不忠
 ある不義ある者のために愛情をつくしたまふ此上何を望
 むべけん我の此上キリストをうれへえめざるやう願候請ふ
 此事につきて我お力をうへ神おねがひてたまひよ嗚呼ま
 ことお神を愛したてまつる者をえは如何にたれしき事あ
 るらん抑此世にありて眞の信者と交ること眞に樂しき事

あれども之を天國にて神をまたてまつるの幸福に比それバ
如何いかんや固こより較くらぶべきものおあらず若もし我等われらキリストキリストよ
りて天國てんこくにおもひううハ神の御位みくらのまにりにとべる天の使つかひつ
れだちきたりて我らわれらをむかへいるべし夫そエスキリストキリストの十
字架じくわに苦くるしみをまのひたまひて遂つひに榮光さかをうけ今は父神ちちがみに右みぎに
坐ましたまふ婢めかけも及およばずあがら十字架じくわをとりて勇いさしく戰たたかえん
とねがひ候君きみが婢めかけのごとき者ものにも書面てがみをたてまつるふとを
許ゆるしたまふふよりて禮謝らいしゃしたてまつる此身このみの日々ひびにおどろ
へゆき候へども斯君このきみお思想しゆをけふることをうるによりて苦
痛くるしみの中なかにも慰なぐさをえ申し候あり請こふ君きみよろこびて職務つとめをこげ
またまへ神かみの恩惠めぐみに源本みなもとな色いろバ諸もろの助たすけを君きみおたまふべしね
がえくの君きみが其神そのかみに感謝かんしゃするに至いたりたまへんことを思おもふに

君きみおの定さだめて快活こころよらぬ事ことおいであひたまふ事こと志こころをまをなら
ん去きあがら斯この事ことも神かみの助たすけおよりて終つひに利益りやくとあるもの
あり是こゝとあ人ひとをして謙へりくだらえめんがためお神かみのあさるとある
あり然しかバ君きみが日外ひがひもれがたられし困難こんなんもさえうせ申まさへさ
あり婢めかけの父母ちちがみの身体からだ達者たつとおまありあり候又またエスキリストキリストを
知して其愛そのあと恩めぐみにうるはふあらんと信まじ候是こゝをしめらぬ命いのちも
ながらへたくおもふの偏ひとへに父母ちちがみのためお候あり願ねがみれば御み
目めおのよりてより已まあ久ひさしく相あひ候是こゝのごとき賤いやしき身み
をもて君きみに來臨らいりんをねがふの恐おそをいりたる事ことお候へどもねが
はくの訪またさへ若もしまた其事そのことにさしつうへあらし書面てがみなりと
もたまへれよ請こふ斯この拙つたなくつりたる亂筆らんぴつをゆるしたまへ
婢めかけの書しよをよむことハ務つとめ候へども文字もじの方かたおの心こころをもちふ

るの力あく候時々婢の君の教會にて感化せらるゝ者あるを
 聞てよろみ候君も定めてよろこばるゝならんねがはくハ
 キリストの福音天下におまねくつたりて世の人皆主を
 志り主をおろれ主を愛するにいたらんみとを聖靈天下の人
 の心をむそびわのせてキリストありて一致せよめたまハ
 ん君の最よろこむるゝ所の神の榮光のために働きて人の魂
 靈をそくふの事あるべし君の主は善者おいませばあらず
 報をたまふべしねがハくは神君に力をうへたまハんことを
 婢の父母もよろしく君にまをしわぐる様たれを候請ふ君ハ
 の數ならぬ者等の微衷をいれたまへりしく
 月 日
 エリザベツ
 是誠これまことに感かんすべべき文ぶんありけり眞實まことをもて書かたる書てハ心こころを描うつす眞

画えありといふべしねがハくは此書このての世よに大おほいある益えきをたよぼす
 にいたらんことを

第六章

遊あそ歴り者しや田舎のをどけりゆく時森や野原の中に大なる家屋を見る
 にあたれを是これえ何人の館やうたあるやとたちどまりて尋ねる者にて
 其人の遺緒いしよ稱號しょうごう富貴ふうき性質せいしやう等は之を心こころおろんがへ其室そのむろと器具ぐうぐ庭
 園にわ等の如ごときは之を感稱かんしょうを又其主人の官位くわんゐや富や風流ふうりゆうの如何いかに
 ごときも皆論談みなろんだんするの具ぐにあらざるはあしえのれども貧ひんしき
 農夫のうとは小屋のこやは見るおたらずとして過あやまり然しから其草屋そのくさや
 の中には富貴ふうきの人の第宅だいちよりも遙はるかに貴たかきとあるの寶たかられわらん
 もあるべからず若わかろの無價むげの貧賤ひんけん人の心こころの中なかおありたらんに

其人は終つひキリストのためために榮光さかをかよやかそにいたるべし是こゝに貴たかきことならずや是こゝにキリストを信まずる人は常とこに人のごとく富人あまの莊嚴しやうげんをほめ其家そのいへに美うをらんぜぬおはあらねども亦また貧人ひんじんの草くさの廬いほをも見みすぐしおせざるあり若ごとまことことの信心しんじん富人あまの家いへにあらずして貧人ひんじんの小屋こゝろのうちにお存ぞんするあれバ其人そのひとは神かみの言ことばをねもひいつるあり即すなはち其人そのひとの彼かの永遠えいゑんにいましまして崇たかき聖せいき宮みやにすまたまふ神かみが貧ひんき者ものの心こゝろにも亦またすまたまふを見て感あはれするみどるぎりなし夫その神かみは天あまを其位そのくらゐとし地ちを其足そのあしと貧ひんくして心こゝろに悔くをいださ我われ言ことばをきよて慄おそへる者ものを求もとむと言ことばたまふ「イザヤ六十六章二節」斯ごとく信まずる信心しんじん者ものの住する家の壁かべには「主あま此こゝあすまたまふ」といふ銘なづあり故ゆゑに信心しんじんは人ひととみきを見みすぐしに

そのあたひす其戸そのとをわけて内うちにいりて其主人そのあまと談話だんわするをよのむ其主人そのあまの貧ひんきと賤せんきとはかへりまるとみろあわらざるなり斯ごとくある時は其喜そのよろこびははいあり我われも彼牛乳屋かのちゅうにゅうやの草屋くさやにて樂たのし談話だんわをあしたること數かずおほりりき却かへて牛乳屋ちゅうにゅうやの女むすめエリサベツは身体からだ大おほによわりきて色いろあをさめ目めくぼみ咳せきはあえだしくして逆さかも此世このよの者ものとは見みぬざりけり夫世そのよに肺病はいびやうにて長ながく患あつひをる者ものおほし是こゝに教おし師したる者もの及およびキリストを信まずる其友そのともあど力ちからをつくそべきとみろあり然しかるに此好機このよき會あひまひをよろかおするみど多おほきは如何いかなりあしき事ことあらずやあし平和へいの道みちをまらざる者もの幾いく何なにや若ごとく未み來らいの罰ばつをのぐるべき道みちをまめす人ひとなくをいりおしてり其人そのひと平和へいの道みちをまらん幸さいおしてエリサベツは此病このやまあはるまへに已まり平和へいの道みちを

去りたり吾彼をたづねたる時、色之を彼に去らすより、はむしる之を彼より聞く事、おはかりエリ。サベツの心、おは神の道のちをりて、其言と眞お益あり之をおもひ出せむ、何時もあり、たぐおぼゆるあり、我一日短き書面をうけたる、其文おいにく拜啓、閣下もし來りて、此りすあらぬ罪人を見まひたまひ、幸甚おふんじ候、婢と早長く、此世おあるまじくれば、え候なり、君の談話の志を、我お益をわたへ候、今のわらひ尙ひと、さへ御勸をうらむらん、よとをのり候あり以上

月 日

エリザベツ

我其日、午後、に彼れ家をたづねたり、まが近づくにおよべる時、老婆いできたりて、戸をひらき、頬お涙をあがして、其頭をふきり、其心いづばいおして、言んとして、言えざりまあり、是をきて、我老

婆の手をとりて、言けるやう、わが善友、事とあよし、智慧と惠慈のみちたる神のあさるよと、ふるに、悪き事はあらず、老婆云ふ、嗚呼、わが息の緒おも思ひたるエリ、サベツはまことに衰へ候、彼らくを、何もいたしがたし、彼よりも先に、墓おいらんと思ひまに、といふをついで、我云ふ、神は老婆が死るまへに、先娘の安然に、天國に、あへるを見ど、くることを、善と志たまへり、是仁慈あるに、あらすや、老婆云ふ、君よ、我は、年老て、弱り候エリ、サベツ、此老の身、れ、杖とる柱と、もたのえたる者に、候あり、我に進みゆくに、エリ、サベツの、圈手椅に、あり、枕おもたれて、火の側おをり、まが、其容、顔や、せおとろへて、死期も、とは、おらじと思ひ、またり、彼わが、いる、を見て、微笑を、ふくみて、言けるやう、君は、わらひ、が、使者を、あげた、るの、ら、斯すみ、や、の、に、來、ま、した、り、眞に、あり、が、たく、ふんじ、候、此、身

は日々おやせおとろへゆきて迎も長くの世おありがたし吾肉
と心のおとろへゆけど神の吾よわき心を強くしたまふのく
談話におよびしがエリザベツの時々暖をなして言をどめ
り又息のつらぬ様おも見うけられたり其聲の細けれども明
りにして其様子のおちつさぬたり其目の以前よりも瞳々色ど
もあは十分とたらしたり我の彼が用ふる語の高尙あるお驚さ
又彼が聖書の教にくの志をお感じたり彼の生れつき智さ者あ
りまが恩によりてますます智慧をましたり我エリザベツと老母
の間お座をえめをりてエリザベツおひけるは御身の神の目
れまへおあるがごとくに思ひて全く神およりたのむをえらる
とあらん即ち其神の汝と共にいまし汝がゆくとあろにて汝を
まもり汝を天國おもちびきたたまふ者あり彼言ふ君よ想ふお我

は然するをえん近頃わが心時とえての迷ふもどあり是全くわ
が身のよわりたると悪魔のさまたげとによるなり悪魔我お告
てキリストは我を愛したまひすと言ひ我の迷へる者ありと言
て我をえて神をこなれまめんとす吾言ふ御身の是まで多の恩
をうりむりたるも尙うたがひて悪魔れ言を信ぜんとせらるよ
や彼云ふ否婢はキリストの愛心の明証をたもつことを得るな
り吾身己に多の罪あるお今又キリストれ恩を無ものと見て罪
の敷をますべけんや我キリストの愛をまどめてキリストをお
がめたまへまつるなり吾問ふ御身がキリスト教にいらぬ前の
有様はいのありまや答ふ婢は衣物や飾品に身をやつしたる
者おして何の考もあくまうりあり只世を愛し世の中の物を好
みたり且又婢が奉公にゆきたる家は皆不信者おえて神を拜す

るの事をなさざりたれば僕婢も亦おのづから其風おあらひを
り候然るに或日曜日到我會堂にまゐりたり是は神の言をきり
んためにはあらず見たり見られたりせんとてありき其までは
我の救はるゝお足るほどの善者ありと思ひぬたれを信心の人
をさらひて之をわらひたるおともありて全く黑暗の中おまの
りあり候救の道とて更にあらず祈はせしおとあく断をせぬ
おとの恐ろしきをもおぼらすして只善き婢といえきんおとを志
さしてをり讀らるゝおともおれを誇しく思ひたり尤も我は此
世の慾にえされき心をもちひすまて行状も随分よりおまが神
をを更にあらすキリストををすこしも思はずにまかりあり候
斯わが心をれろるるおにあしたれを若彼時に死たらばうならず
地獄におちたるなるべし「吾と云御身が始めて説教をきいて神

のたすりにて終にキリストにうへるにいたりおより己來は幾
何なるや「答云五年お相成候間云其事は如何におありおや「答云
「殖民地へ教師とありておもむかるゝ某の君が逆風にささへら
れて舟出するをえすして留られ志によりて此にて某れ會堂に
於て説教せられんとおると開たれば往んおとを思へり時お多
の人が我をとおめて往ざらおめんとおたりおるとも婢は其言
をきおす我身の美服を人におめさんとおもひて遂に主人れ許
をうけて彼處におけり其おける心は面白えんおんにておくお
ろりあるものありおかと神はうくのごとくして我をもちびく
を善とおまたまへり婢乃ち會堂におきたるに衆の人其處におつ
まりおたり我は彼時わが心れ始と終とは大お異なる者おあり
おを思ひいだし候始暫くのおひだは神の禮拜にはかまひずし

て四邊を見まひし人をあて此身を見せまめんとせり婢が其時
の粧束は身分おこえて美しき者にてあり罪を感ずる謙遜は人
の着るべき衣服にあらすわが心の愚あるみど其衣よりて
られ候あり茲に教師聖書に言をよみ汝等謙遜を着よと言きて
身の衣と心の衣をくらべて説れたり其説教の始お於て婢は既
に衣服に身をやつす事の愚なるをさとりて愧いり候ひまがキ
リスト信徒がさる救の衣は事をさくお及びて始て此身の裸を
るを見まひたり我は其聖書に言にみゆる謙遜もあらず又キリ
スト信者の性質さらおなりまうり衣服をかへりみて愧いり
候茲に教師をみるおわが目をひらくために天よりつかえされ
たる者のごとく見えたれバ會衆の中おも我と同意感をいだく
者ありやと見まひし候我心をみるに不義のみみられたれを教師

のかたるがまに、慄ひたりまが心はおのづから其言に方お
おもひま候彼教師は神が罪人をすくひたまふ其恩のゆたうな
るを説きたり我是をさうてわが是まで何をなしぬたるかを考
へて驚きたり教師またキリストの柔和謙遜を説きたるを我此
身の慢心おほさに感じたり又キリストを智慧と説きたるをわ
が身の無知を感じ候又キリストを義ある者といえられたるをわ
が身の不義あるお感じキリストを聖き者といえられたるをわ
身けがれを感じキリストを願者といえられたるをわが身は罪
の奴あるを感じ悪魔にとらわれを感じたり教師は未來の
罰をさくるみどを切にすうめ外貌の飾をすてキリストを着
謙遜をまよふことをすうめて説教をうはられたり彼時よりま
て我わが心の貴さを忘さず罪の恐るべきを思ひ竊お神をあが

九十二
めて其説教をよるふびまがわが心は尙さだまらずにあり候誠
にの教師はわが心の嗜欲をわけて論ぜられたり其欲はす
のち美服を着るの事に候幸おしてみれがために我は魂をひき
あふしたり若他のまづしき女子もわがごとくに朽る衣服をも
とめずえて朽さるともろの衣即ち柔和謙遜を身おまどひあ
如何に幸ならずや神はうる衣をたふとびたまふあり併し其
時の衆會はあくのごとき熱心ある正き説教をきよまふとあ
が故に多は説教者れ厭しきを彼是つふやけり其中數人わが
とく感じてふたよび其人の説教をきうんとねがひまが其方は
ふたよび説教せられず候其時より婢は密お祈をし聖書をよみ
且うんがへて終にふの身の罪ふるきを志り神は恩をまるとい
たれり即ち神の數あらぬ罪人をわけて天國おいらて榮光をう

くるをえせまめたまふ嗚呼いうある貴き救主や其恩身に
まりてありがたし神の恩ゆたりにして貧しき婢は求むるとあ
るを満足せまむ我は神の懐にいりて罪と悲をわがれ神の言に
よりて疑をはらし不信をのすけり我とふ救はまつたく神の恩
によりてたまはる者に候御身の善行などの能く之をうる者
にあらざる事を直に理會せられざりまや「答ふ君よ彼説教をき
くまでの足が行は只惡き事のみわが心の思想はとじめより只
けがれたる事れみわが行迹は只に墮落たる人の行迹のみあ
り若しくはるふあらば是は全く神は恩による者に候其榮譽
はみあ神に歸すべきあり是事は早くよりさとり候あり我とふ
「其後は世を何と見られまや以前と異なるふといふなりまや」
答ふ世は眞に浮世にして凡の事は皆心をあやます者あるのみ

心の平安をえんには世の事をすてざるべからずと思われ候我
 は常々祈をなして楽しく神とまじはりまた屢わが罪をおもひて
 歎きたり然ながら不信や恐懼のためまた以前の悪き路にうへ
 らんとする心のために時とましては困難の場合おをりまふと
 もあり然るに我を愛したまふ神其情をもて我をみちびきて平
 和の道を我にまめし遂に我を忘て新ある度世をみすに至ら
 めたまへり我は神によらぬを何をもなすをえすといへども神
 の力によれば何事をもなすをうるなり是事も神にまあべり我
 とふ御身は悔わられたためたに困難にわひ候人お笑はるゝやら罵ら
 るゝや「答ふ然り君よ日々お困難にわひ候人お笑はるゝやら罵ら
 るゝやら嘲らるゝや種々にてありき人我にいらくの名を
 つけて世にいまるゝ様にいたし候偽善者とう聖徒とう迷者と

か我をよびたるもれ多し然と我は十字架のために恥辱をとる
 を名譽とおもひて我をなやまそ人をとがめを反て其人のため
 に神にいのり我も近來まで斯人ありまどおもひて之をゆるし
 候且又キリストは罪人のろありを忍びて受たまひたれば我は
 キリストの苦おならふことをよみ候是弟子は師にまさら
 ぬにふりてあり我問ふ其時御身は家の人の事をおもひたりま
 や「答ふ然り君よ我は家族を片時もとすれず之がために常に断
 りたり殊に父母は年老て且教の道おくらありければ之がため
 に心を勞あたりに母言をいだして曰く「誠にまうり此子がキ
 リストを家お案内しきたるまでは我等は無知れ罪人なりま」と
 いふを娘はいひあはして「否母上よエスキリストが娘を家につ
 ういして父母をもちびるまめたまふなり」といへり此時牛乳屋

の老人乳桶を肩おかけていりきたり戸の側にたちて今女と妻
のいひたる言をききて言けるは「嗚呼ねがはくは恩と幸娘にの
すめ其事は眞あり娘は善奉公先よりさがりきて我等をりて
我等が魂と體をたそけたり君よ女は甚だわしく見ゆるおあら
すや迎も長く世にをるまじ」娘いふ「其事は神にまうせられよ我
等の時は皆神の手にあり是幸の事あり我はよろみんでゆく父
はいくにすや我を始に父おあたへたまひし神お今我をうへそ
を父は甘ぜられぬや」父は泣ながらいふ「其外の事は何ありと問
へ其事べありは言てたまふる」娘いふ「父は我を愛して幸ふれど
ねがはるよは我ある」父いふ「まうりまうり主の善とあたまふに
まうせよ」時に我エリサベツにむうひて今死に近づくにあたり
て其慰藉は重に何あるやをたづねたり娘いふ「全くキリストを

みたてまつりて慰をうるなりわが心にあるキリストの像を見
んとするに多の罪あど之をおはひて明らには見えねと救主を
見たてまつれをまことに愛そべくして其面に一點の曇もあら
ずあて眞お全し我はキリストが肉体とありて來ませるを思ひ
て此身の苦痛を去のふ其はキリストも我おどく苦をもちたま
ひたればあり亦キリストの誘惑にあひたまひしをおもひてキ
リストはわが誘はるる時に助けたまはんと信す又キリストの
十字架をおもひてわが十字架を去のふ又キリストは死をおも
ひてわが身も罪について死に罪れ管理をまぬのれんとねが
ひ候又ある時はキリストは蘇生をおもひて我もキリストの恩
によりて然らんとおもふあり重お我のキリストが父神の右に
いましてわがためおとりあし吾ためとわが父母のためおわが

さうぐる祈を神にすゝめたまふと思ひて慰をうるありわが救
主の仁恵をえるみどりのことし是によりて我は此貧き路を
もてキリストおつかへたてまつり此身をさよげてわが務をつ
くさんどいたし候若キリストは助あくバ我は幾千回ふま
よふらん嗚呼キリストあくバ我は何をもあすをわす我はわが
重荷をキリストにまうせたてまつる間はキリストの御意をな
すをうるあり
願くは御恩によりて死ぬ時までキリストにたのみたてまつる
をえんみとをキリスト死の刺をどりのすきたまひたれば我は
死をおろさず嗚呼未來の福祉はいらふや君はいらにおぼさ
るゝや我は誤りてはをらぬか告たまへ我は迷ひはをらぬと思
はるわが望はキリストの十分の恩あるれえ外にえ何もあしわ

が心はたのまれぬ者あれば心に物を問ふ時は之を信するをは
ゝある然色どもキリストに問たてまつる時はキリスト我をこ
げまして其約束をたまひ我を去てキリストの救の力を疑ふと
ころあゝら志めたまふ我はキリストの手にあり長く其處にと
ゝまをねがふキリストは決して我をすてたまはずキリスト
我を愛して其身を我おわたへたまふキリストの賜物は悔あき
け者あり我は此望をもて生きこの望をもて死んどねがふ時に
我四方をみまひして謂らく誠お是はすあいら神の殿の外あら
ず天の門ありとおもへり家の内萬奇麗にして善し此日はくも
りあたるが其時にあたりて急お夕日の陰室にさしあみてくら
しかゝやけり此日の光あんモリザベツの榮光にいるの徴候あ
りける時お日の光鏡おうつりてエリザベツの面に映じたり彼

は青白てやせおとろへたりまが其中おのづから甘心謙遜信
仰の貴き風見てまふとに殊勝ありけり是より尙志バラく談話
あて終お短き漸をもてあひわのれ黄昏に馬をこやめてうへり
けるが其途の景色幽清にして眞に心耳をさよめたり今園牢に
いりたる家畜の聲處々おさみえわたり夜れ蟲の音は早くもす
ださ海の波音はるすゝに響き鳥は棲居をたづねて鳴き子規は
空お歌ふ其ありさま言んゝたあし夫世の景色はキリスト教の
鏡にうつして見る時は皆善く神の眞理をときあゝす者あり我
等其景を愛翫し其につれて神お近づくにいたらは如何お幸あ
るらん

第七章

此地の多くの處に神をまらざる者許多ありて其様あわれなる
が其中おも神の民あるは如何にたのしき事あらずや世に
貧賤の人にして神の恩をうむりて終お救にいたり祈により又
聖書をよむ事によりて神とまたあく交りたてまつり熱心のキ
リスト信徒とある者あり斯る人々をへりますお打棄おくと
と多きは今日れ教師たる者の誤あり或教師等の説はあまら
泥を過るとあるあり其説は殆ど機械に類そ若其輪と樞軸と鍵
と鐵車等が規則をほりにゆるぬ時は其全體を棄て見にたらず
とす但し幸おして主はおのこの者を志りたまふ主は彼世の交
際もろとさ身にキリストの名をとなへ悪をさけて善にうつ
さる者にも亦其印証をたまふなり或人の歌お
可憐さよ深山の奥の櫻花見る人あしに散やうすらん

どあるがキリストを信する人の中おも是れごとき者往々あり
但し牛乳屋の女エリザベツは全くのこごきはわらざりけ
り彼は世をはるれ居て道に進み人にあらるごとき少りあが
生るあひだ世の利益をおよぼし最も幸ある様に世をさりて著
明き迹を世にのみせりねがはくは吾其事をあきらめらひそ時に
其感化をうけ神の恩によりて彼信仰と忍耐をもて神の國をつ
ぐをえたる者に從がふをうるに至らんふとを是わが願なり前
に章にあらしたるごとき我エリザベツを尋ねたるが彼の最後
は程どほあらじと其時より思ひゐたるお一日急に呼使者きた
れり其人は兵士にして信仰のふうき者あり其人云く「君よ我は
エリザベツの父母れたのみによりて参りたり皆大いに君を見
んとをねがふ君よエリザベツは今己に死んとえて居る我と

ふ子は長くエリザベツを志らるゝや「答ふ」一月をありあり我は
彼病人をたづぬるを好む陣營の邊の人に彼の事をさして訪ね
たりあが大に益をえて眞に嬉し「我いふ子は我ごとも働く兵
士あり我等たどひ外おさる服はふとあるも俱にキリストの下
知によりて働く者あり去來君と共にゆかん」是に於て馬に鞍お
きて騎いだしけるが彼兵士はわが側おつさてあのみ種々の善
き話をあして我をよろめばせたり其中に彼エリザベツの善き
心志をもものごとたりていひけるや「エリザベツは光り耀く金剛
石のごとし遠うらす世の金剛石よりも光りうやく者どある
べし」斯うちうたりて我等二人は小徑をわたり野をそた岡をこ
え谷をどほりて進みゆくに處々に川は流ありて潺々ど音清く
さみえたり餘りお談話の快さに途もたつて早くも牛乳屋

此角にちるづきけれを此にて談をどゞめ長逝の事救拯の事
 とを心におもひて他事ありき其邊には生物とては更にみえ
 す只牛乳屋の犬が無言にて番をいたしをるのみ彼犬は主人の
 家此處を去ると見えて常のごとくは吠もせで門をいできたり
 て我等をむらへまた家をうへりみて異も心ありげの所爲を
 見せり茲に彼兵士わが馬をとりて小屋につゑきたるが誰も物
 いふ者はなくして最もまづかなり唯家此庭ある大楡ふるよく
 と吹わたる風の音の嘆の聲とまがふのりにきみえたるのみ
 我ろろくと戸をわけいりて階梯に下おいたれば兵士もあとに
 つきてきたれり時に二階お聲ありて彼方々は來ませり來ませ
 りと云ふ是父の聲なり彼すあはち來りむらふ我一禮をあして
 言すに室おいりて見るに母と子息とはエリザベツをさうへて

をり子息の妻は子をいだきて啼ぬたり其外二三人の者室にあ
 りて用事をあさんとまちつゝをる我すうみて床の側に坐した
 るが老母はあまりにうれへて啼こどもおせでエリザベツと我
 をあひるくにうちまもりて唯太息をつくのみありエリザベツ
 の兄弟も涕をあがしてをるは愛情のふらき証と見ゆ又老人は
 床の後にたちて柱にもたれ須臾も目をとあさすに娘をうちま
 もれりエリザベツは目をとちかめてまだ我をみずにあり志が其
 面之青さめて瘦くばみたれとも言にいこれぬ神の平安のあら
 へれて誠にたふとかかりき茲に兵士聖書をとりて前コリンナ書
 十五章五十五六七を我に志めせり因て我其文をよみわけた
 り文にいこく「死よ汝の刺はいづくにあるや陰府よあんちの勝
 はいづくにあるや死の刺は罪あり罪の力は律法あり我等を志

てわが主 エスキリストによりて勝をえせまひる神に謝す」とよ
 みあぐる聲にエリザベツの目をひらきたるが神は光や其面に
 うらやかくあらんと見えてたふどり彼をみち勝よ勝よわれ
 られ主 エスキリストによりて得る勝よ」といひて復目をとちた
 り時に我信仰の勝利のためお神に謝すべし」といひければ兵士
 「アメン」といへり牛乳屋の老人目をあげたるは「アメン」とい
 はんど心におもへるあらんとみえたれどもあまりの哀さに口
 にはいひいださざりき其時エリザベツ絶々の息をつきたれを
 我かれおいふ「エリザベツわが友よ御身は神の助をうけをると
 おもはるゝや」エリザベツいふ「まこと神まことに我お情をかけ
 たまふ」我とふ「神の契約は今御身にどりては貴あらずや」答ふ「お
 ん契約は皆 エスキリストによりて成るあり」問ふ「身体お痛苦を

おぼえらるや」答ふ「まことに少しをうりにて忘るゝほどあり」問
 ふ「主はいかに善ましまそや」答ふ「はが身はいかに直なき者あ
 るや」我いふ「おん身はどはうらずキリストの本體をみたてま
 ころるらん」彼いふ「我はまうおもひの予む必ずまあらんと信す」
 どかくて復ねむりにつきぬ我すあわち老母をへりみていふ
 「老母は女のごとく天國に近づきをるものを子おもつはいかに
 幸あらずや」老母かあしげなる聲にていふ「若この老母女おまた
 がひて彼處にいたるみとをえべいのに幸あるらん君よ別はつ
 らく候あり」我いふ「おんみは信仰をもて恩によりて遠らず女に
 おひて再はあるとこどあきにいたるべし」老人側より言をいだ
 していふ「其事をおもひて我はみづからあぐさめ候まふとに神
 の恩によりて我は今平和をおぼゆるあり」時にエリザベツ目

をさまして言ふ「父よ母よ神は我に甚だ善まします神をたれみ
 て長に神をあがめたまへ」と又我おむかひていふ「君よ御親切を
 謝したてまつる我は君にねがふ事あり君はわが妹をばうむり
 たまへり請ふ我をもばうむりたまへ」我こたふ神ゆるしたまひ
 萬事おん身比望のごとくすべし」エリザベツ又いふ「ありがた
 く予んじ候復外にねがふことあり請ふとがなきあどにて父母
 をあへりみたまへ父母は年おいたれども己に心に神をみとめ
 たりわが祈はさるれたり請ふきたりて訪たまへ婢は長はもの
 いられず請ふ父母をうへりみたまへ」父母は之をきいてむせび
 るき種々と悲歎の情をのべたりけり茲に我エリザベツにとひ
 けらく「御身は救るゝ事おつきて何あうたがふ所あるや」答へけ
 らく「否あゝらす君よ神ふりく我お情をかけて平和をたまふ」我

またとふ御身は今死に暗き谷をどほらんとす死の暗き谷をい
 うに思ひゆるさや「エリザベツまたとふ其は暗くいならず」我とふ何
 ゆゑに「こととふ神其處にまします神はわが光わが救あればあり」
 またとふ御身の體にはあは痛あらんとおもゆるさや「またとふ神
 われをふりくわのれみたまふわれの神にたのみたてまつる」と
 いふ時にあたりて少く体のつるごどく見せしが其もあはりぬ
 其よりエリザベツ頻に「神ふりく我をわのれみたまふ神よわれ
 は神の物あり救ひたまへ尊き救主エスよエスの御血我をさよ
 ひエスれ名はありがたく殊勝ありエスは勝をあたへたまふ我
 はすくゆる神よわが靈魂をうけたまへ君よ父母よ朋友よ我は
 今往んとす但し皆善し皆善し」といひてまた匿につさぬ是にお
 いて我ら跪つきて神にいのせり神われらの中にありてめぐみ

たまへりエリザベツはわがをる間は其のち目をさまさず又解
 る言葉をいださざりき彼十時をうりもねむりて終に氣た紅神
 の御手れ中おいらぬ我は彼がねむるのち一時をありありて
 家おかへれり歸るおあたりて「キリストは復生あり生命あり」と
 いひて彼の手を握り志に彼もやはらうに答へたり然と目をひ
 らくをえずまた言をいだすをえざりき斯のごとき感すべし死
 は他に見しことあらず嗚呼感すべし感すべし

第八章

抑信者の靈魂が此身をこゝれて神の前おいたる時に感する所
 の變化はいのある者あるや誰の之を思ひはうるをえん神は愛
 と智慧は玻璃をどはえて塵に見る時をらるあは樂くありて若

面をわけて見れば神は榮は如何あらんと思ふはどあり若此世
 にありて聖徒とまじり同信者となりたらふ事の貴くありがた
 く思ふよあらば後にレオン山にいたり生る神の邑ある天のユ
 ルサレムにいたり無数の天の使とまじり天に録れたる彼長
 子の會にのみ萬の人の審判神ある主にいたり義をまつたう
 せし人れ靈魂に就き新約の中保ユキリストの御許に参る時
 は其事いかあらんや若此世の旅途をふる時に歎きと涙のたえ
 まるさか中に聖靈の慰をうりひる事まふとにありがたく思ひ
 れ未來永世の望實に樂く思ひるよならは彼歎と涙のうせさり
 て限あき樂をうりひるの國にいたらをいひんや我エリザベ
 ツの家をいあれてうへる道すがら斯のごとき思想をあせり前
 の章にときたるごとくエリザベツはわが歸りたる後久しうら

ずしてみまがりぬ彼の葬式はわがとりおこふ様に又も其ゆ
 るしを處の牧師よりえたりけれわが執おこるふ事とはあり
 ぬ之をおこるふに當りて樂くて又悲き思あまたおこれり先わ
 れ是までエリザベツと云をくいたしたる大切ある談話をおも
 ひおふし其事れもはや此世あふしがたさをうれへたり又貴き
 賤きおかよいらすキリストにおける親と交誼はありがたき者
 ありと感じてエリザベツとみれまでまじりたることをよる
 ふべり而して此身がもはや重てかの生命の河にあくまで飲た
 るエリザベツよりキリスト教に眞理をさくをえざるを思ひお
 のれのためにあげきたり然るとも彼は天國にいりたるるれバ
 豈之をよびかへそことを願ふべけんやとおもひあはして又あ
 くさめり時に鐘をつく音たかくさるえわたる是るん牛乳屋の

村にてエリザベツの葬送を報ずる者なりける其村は山の下に
 あり我山北上をどほりきたりて聞に鐘の音まことにいふにい
 はれぬ趣ありて一に神を信じて死たる者の福祉をつたへ一
 には世の無常を報じて皆人に是おもへやといふが如くにさふ
 えたり茲に四邊をみまひすに其景色いと幽清にして心をあづ
 めて神のみとを思ふに適を先膏腹ある平地山の下およみたり
 りて麥田や草場等一面に之をおほひ其中お彼此とまがりたる
 河ありてなぐれ其岸には羊の群あまた草くひをる對面をおが
 ひれバ連山あかくわたりて海につさいで其上に羊あど多あ
 びをる見ゆ又海の水も碧をなじて遙に見えきたる且またろの
 平地には處々に村や會堂のたちをりて其中に富人の大厦と貧
 人の草屋といりまじりたるは亦一景ありけり此日天氣のどか

にて西にかたむく日の影山をてらして又一層の美をうへたり
 此景れ中に最も意にとまる者は彼エリサベツの葬送をあらそ
 る鐘の音ありき
 若之をよむもの音よく細るにまばら景色をのぶるをわやまみ
 て其故をよむは答へて言ん夫世の罪をあがふ神は亦萬物を
 造りし造物主あり神の言よりて考ふるに神は人をまて天地
 萬物の美を觀察えて其敬虔信心をまさめんとまたまふダビ
 デは神の御手の作なる天と月と星とをかんだへて大にうれ身
 を卑下し造物をたふとみあがむるおいたれり又ダビデ羊牛野
 獸飛鳥および海の魚を觀察えて「エホバよわが主よ主の御名は
 全世界のうちに如何に尊くおのすや」といひいでたり
 我は貧人の友あり貧乏人々が萬物の中にみゆる神の仁恵と罪

人をそくひたまふ神の恩典をわいせて考へんことを望む田圃
 にいでと勞する時に四周をまわして考へみよ何物の神の仁
 恵をえめさいらん我はうする觀察によりて樂と利益を得たれ
 を讀者のまたわれどもに其樂と利益を享られんことをねが
 ふ却説牛乳屋の家は會堂をさること半里ばかりの處にあり其
 道には樹々ありあひらふさりて薄ぐらけれバ斯る時には一層悲哀
 をる是人々れ中エリサベツに其近邊の信者等數人きたり
 し皆エリサベツの徳を感賞せり茲に親族朋友等見をさめに死
 顔を見んとて其室にいりけるが我にも來みよと乞たれを乃ち
 いりぬ但し其死顔を見たる時の心持はいふにいの色ぬ所あり
 わが友エリサベツの己は其土の体をいなきてさりたきバ近く

はあれど尙どほし嗚呼最貴き其靈魂は空蟬の身ををぬけて
 天の國にとびてさりけり
 始て見る時は眼りをるうと思ひれ善く見れを息のかよぬも
 志らる是に於て忽ち彼が其久くのみみし天國にゆきしよとを
 思ひいづ茲に目を閉ぢ思をひろめて考ふれば此静寂ある室に
 中に天の音楽さよめると思ひれたり又目をひらきて其青
 黒き目臉と寒き唇を見れば此地の事れ心にうらみて己の身を
 かんがふるにいたる我等死と罪と墓とを思ひみるどきに自と
 心に嗚呼われ義人のごとく死んふとをねがふに終をえて
 義人の終のごとくあらめんとを願ふといのりたり眞に信
 者の屍骸をよさめたる棺の側にもく時はキリストと救と死と
 審判と天國と地獄等れ事を深く考ふるに至る者ありユリサベ

ツの容貌は大にうりたるが尙其形に變らぬ所もありて生る
 様にも見うけらる父母の頭の方をり兄弟の足の方をる父
 は黙然として娘の死顔をあがめて復天をのみたること屢
 あり其神の意にまうせてあきらめんとそる様面色にあらわれ
 たり斯して父は涙をもて其悲哀をのべたるが母もあはしくむ
 せのへりて娘の別をかなしみたり可憐といふも愚なりけり
 時に一箇の奇麗ある女我あちよりていふ君よ是は哀歎より
 は反て喜樂の様といふべしわが友ユリサベツの身にどりては
 必ずあるべし彼は諸の悲をどほりみせり君はあか思ひれさ
 るや「世を答ふわが見たり聞たりえて知とあるによりていへ
 ユリサベツの體は此にとよまるも魂は夫あいて救主とよも
 にあるよと疑なし彼は此にて救主を愛したるが今を彼處に

て神の左ふある限あき喜をうくべし「母親涙あむせびていひけるは「嗚呼嗚呼老耄此身をいりおせん娘は長逝ぬエリザベツは没玄ぬ嗟復とはあわれしねがはくハ神我に仁慈をほとふしたまへ」とあきささけべは我ふれをなぐさめて云ふ「御身が今申されたる其最後の言によりて御身の終に天國にて女どあふに至るべし老母よ其言によりて數千の人神に歸して榮光にいりたり御身の娘も亦その言によりて天國にいたれり御身もあらず其によりて彼處にいたるべし其言を貴き断る神と歸する者をとてたまはず「時に牛乳屋の老人いひいでけらく「老婆我等と娘の事を神にまのせん亦此身をもおふじく神にまかせたてまつらん神あたへて神どりたまふ只神の御名をこるわがむべけれ我等も遠うらす世をさる身あれば其時にいたらむ」と後

いひえずて涙ぐむ其時彼兵士聖書をさしだしていふ「君よ會堂にゆくまへに請ふ聖書をよきたまへ」と乃ちあらせり其文はヨブの十四章ありき皆志づまりて聞ぬたり讀をりて少く其事につきて談をあしてエリザベツの身にときおよぼせり兵士ある人そなはち言けらく「我はまづしき兵士にして日用の衣食の外にハ所有とてハ此世にるし然とも假令此世の物を數るきりあく受るとも未來の救れ望を世に物にかへてすつるがごとき事いせし神に恩あくハ富ハ何れ益あるや神のわがめたてまつるべきありとが往とふるに神のいす神の御名をあがむべし神の今日此にいます此にわれらダ集れるハ幸あり「是よりあて其處おをり人々あのかエリザベツの事をかたりいでよ其感すべき事等を互につげえらせたり其處に二十巴下の浮氣の娘

をりまが深く感じたるごとく見えたり其女も神の恩によりて
 つひに信者となりまあらんとおもひ尋常の疎畧なる葬送と
 是とをくらふれば實に天地の違ありといふべし兩親の八々々
 娘の事をほめてゐたるを聞て少しく慰みたるおとくに時々
 の喜樂の顔をまめしたり左右するうちに早會堂にゆくべき時
 にもありぬれば我進よりて見をさめにエリザベツの顔をあら
 めたり其顔をみれば種々と感すべきとあり彼は笑あがら
 世をさりぬ其様は顔にあらぬ國風によりて花と葉をもて
 棺の中をよるはひたれば宛然新郎をむらふる新婦にこそし我
 其花を見て天國の朽ざる花をおもひいだしぬ時我エリザベ
 ツの終の言をおもひおふし「死は勝にけられたり」といひて感
 もよはせり斯てまづくと退りきたるが心おの「エリザベツわが

たふどひ友よ汝の記念とわが心お平和あらんあとをねがふ」と
 まあへたり
 小時ありて葬送の準備とよのへければ我棺おさきだちてまづ
 まづとまふめり此葬送おまたがふ者は多くは熱心信者なり
 けれど尤たふとく思ひれたり棺の直後おの老父母涙をながし
 てろくど歩みきたる其様まことおわかれむべし親族のの後
 おまたがひ朋友これおつきてきたる一二丁も進みきたれる時
 人々挽歌をうたひとむ之をさよて眞おいふおいこれぬ樂さ
 思をなせり我等がすぎゆく道は其景色いと美しくまて山の下
 おありければ山響にわれらの歌おまたへて其葬送を吊ふ様な
 せまことお快くおもひれたり又葬送の鐘あきらめあきあえて
 一層感をおさめたり往く途お數箇の村々をどほりまが村人

皆禮をつくまて之を吊ふ是みるエリザベツの徳をおもひてな
 せる者とあられたり誦歌は五分あさひうたひたるがわが之を
 さいて感じたる思想は筆おのべがたし古の斯る風さのんあり
 まど聞たるが願くの今も之をさうんおせんものう夫音樂の禮
 拜おはどよく用ふる時の大お益ある者あり彼未來の復生の時
 おいたらば天の音樂りならず樂くさふえわたるならんどおも
 はる
 斯もさみきて遂に會堂おいたりまが目をあげてみるお墻壁に
 時計れりするありて西おりたひく日の光其うへをてらせり其
 下をどはる時お時のそぎゆく事と生命れさだまりなき事と死
 のちうづく事をのんがへいだしダビデのいひたるおとく我等
 は先祖等とおあはしく皆神のまへにありては逆旅の人あり寄寓

者なり我等の此世おながらふる生命の影のごとし一人ものこる
 ものなしエホバよわれらの生命の日をのろふるみとをよまへ
 たまへ我等心を智慧のために用ひんといへり斯て葬式は文を
 よみあげたるお皆心をもちひてさうたり墓おいたり末時おエ
 リザベツが選とあきたる讚美歌を歌へり而して遂おエリザベ
 ツは屍を土お埋め後あらす復生らんとおもひ望みて其處を
 さりね斯彼は一時の世をえあきてゆきまが必ず復生の日に
 は救主エスの右にをりて恩の徴とあらはるゝあらん貴賤貧富
 にうゝいらす之をよまると人に申す君と我とは亦彼處にあら
 ぬるゝあらんが我等の謙遜を衣服主は婚禮の服をよとひをる
 や我等偶像をすてゝ眞の神につらふるや我等この身は骸あら
 ぬを知て救主の許にゆきて恩典をねがふや我等まふとおキリ

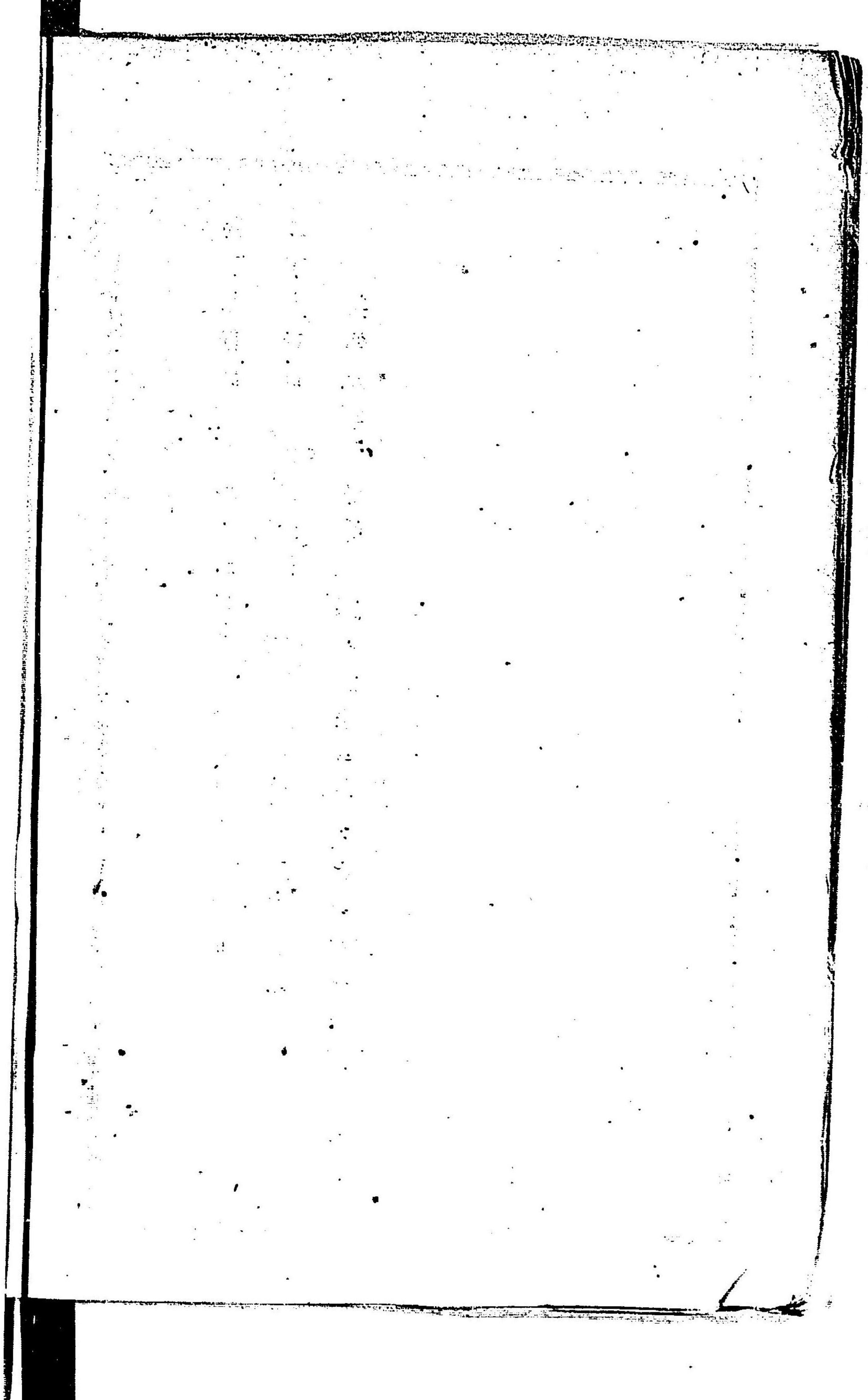
ストおをりキリストおよりキリストどもお生るや我等は失
 てまた獲らき死てまた生たる者なるや貧き讀者よエリザベ
 は貧人の子にして貧しき女子なり是事お於ては君はエリザベ
 ツに似るされど彼がキリストお似たるごとく君も似らるよや
 如何汝の信仰お富る者といふならざるや君の冠は天あるよ
 あるや君は天の富お目をつけらるよや若かからずは此傳を今
 一度よみて神お其恩を切おいのらきよ若君彼牛乳屋の女をす
 くひたまひし救主を愛して事へたてまつりあるお恩と平和と仁
 慈君にのぞむべし請ふ進んで神おつゝのへよ君は今我どもお
 信者お慕おゆけりされば君れ道をわゆみて終おまで及ばれよ
 終おいたらば其報をわうむるべし

○ 正誤

壹丁九行目 ひかされてひ ひうされずの誤

二丁十行目 某（まが）の處（ところ）の 某（まが）の處の誤 以下倣之

其外本字假名等ノ誤ハ意味ニ害ナケレバ一々正誤セズ



明治廿一年六月三十日印刷
明治廿一年七月五日出版

發
行
者
兼
譯
者

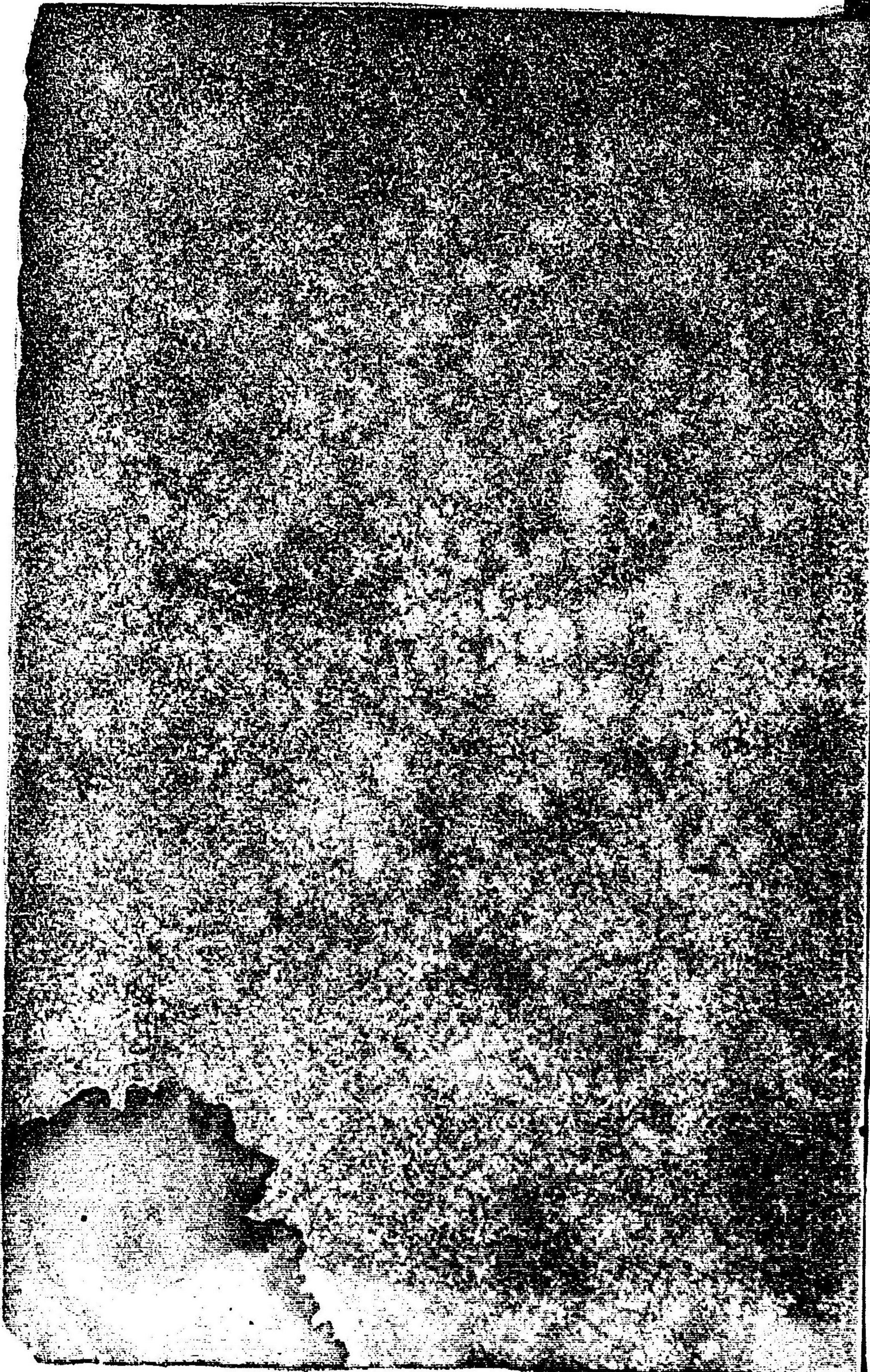
高
橋
五
郎

東京芝區壽手町
拾八番地

印
刷
者

廣
瀨
安
七

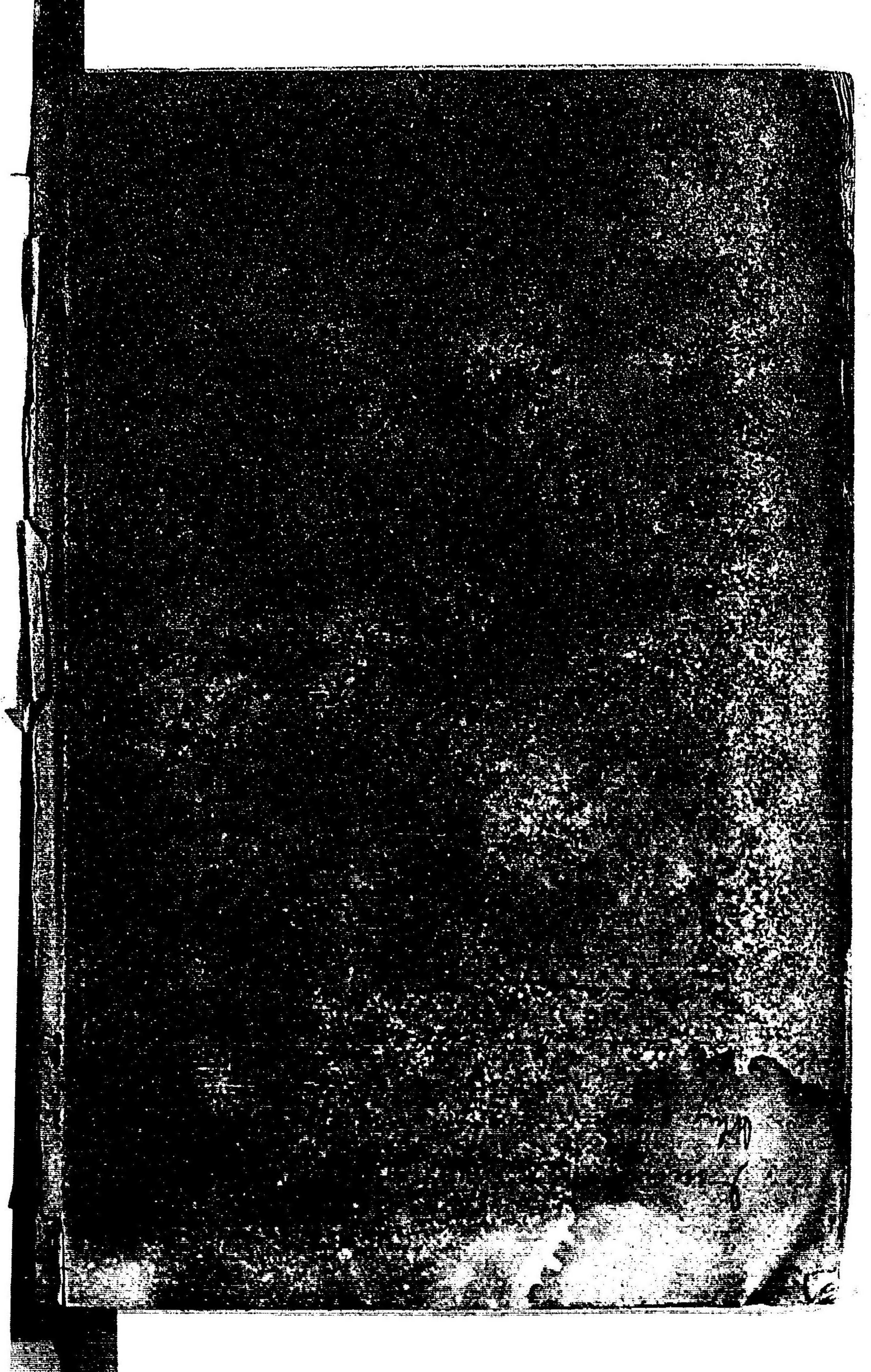
日本橋區兜町壹
番地製紙分社



民國十一年六月三十日

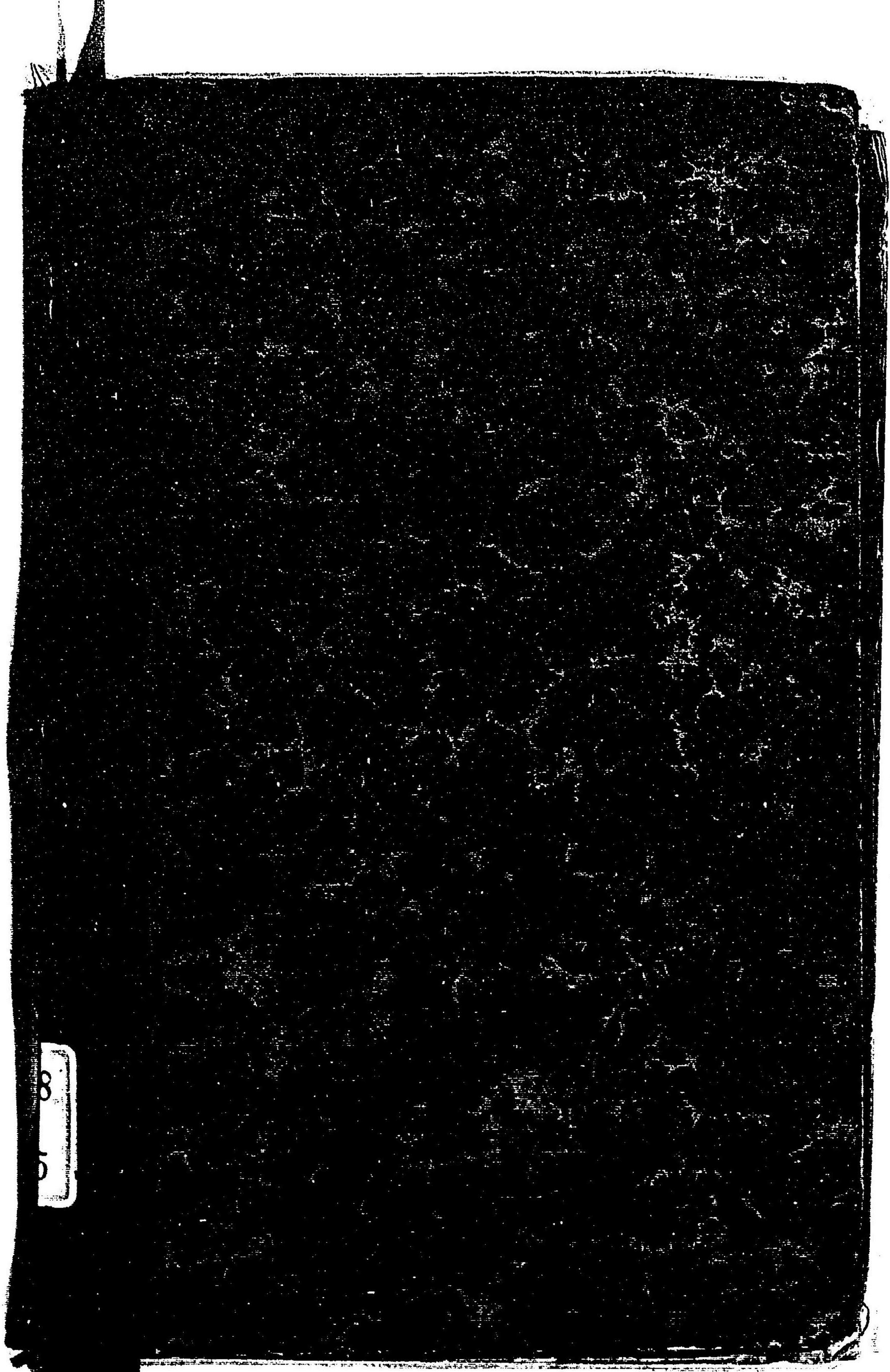
...

...

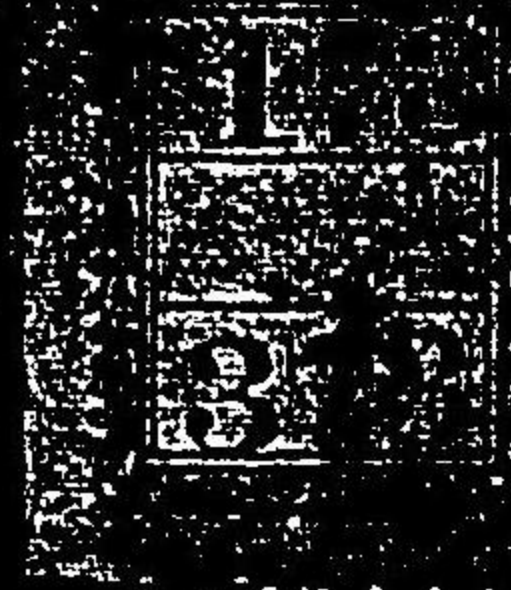
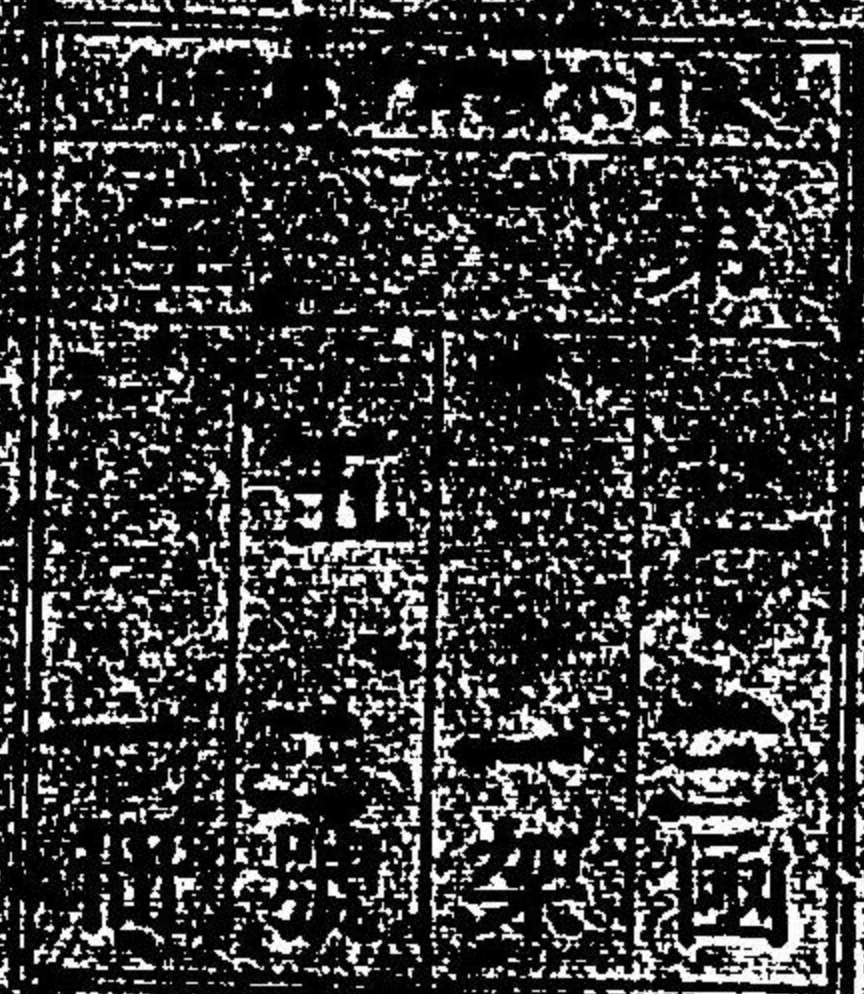


24
/
16 th





89



特
2

020282-000-7

特18-245

エリザベツ小伝

高橋 五郎/訳

M21

ABI-0088

